JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

FRIDAY, 2 MARCH 1990 — No. 1990/42 — VENDREDI 2 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 2 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

10.30 a.m.-1 p.m.	140th meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	141st meeting	Conference Room 1

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

10.30 a.m.-1 p.m.*	378th meeting	Economic and Social Council Chamber

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [8]

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit; examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications development, taking particular account of the needs and interests of developing countries [9]

* See note below, on page 5.

Vendredi 2 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU ROLE DE L'ORGANISATION

10 h 30 à 13 heures	140e séance	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	141e séance	Salle de conférence 1

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

10 h 30 à 13 heures*	378e séance	Salle du Conseil économique et social

Les systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [8]

L'orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisations et applications, y compris, notamment, en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte particulièrement tenu des besoins et des intérêts des pays en développement [9]

* Voir note ci-dessous, page 5.

Matters relating to life sciences, including space medicine [10]

Matters relating to planetary exploration [12]

Matters relating to astronomy [13]

3 p.m.*	379th meeting	Economic and Social Council Chamber

Progress in the geosphere-biosphere (global change) programme [11]

* See note below, on page 5.

Les sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [10]

L'exploration des planètes [12]

L'astronomie [13]

15 heures à 18 heures*	379e séance	Salle du Conseil économique et social

Les progrès réalisés dans l'exécution du programme géosphère-biosphère (modifications à l'échelle mondiale) [11]

* Voir note ci-dessous, page 5.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Fourth session

Afernoon*-6 p.m.**	18th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

* Following the adjournment of the 379th meeting of the Scientific and Technical Sub-Committee.
** See note below, on page 5.

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE (UNISPACE 82)

Quatrième session

Après-midi* jusqu'à 18 heures**	18e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

* A l'issue de la 379e séance du Sous-Comité scientifique et technique.
** Voir note ci-dessous, page 5.

SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID

WORKING GROUP

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Room S-3560F

COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID

GROUPE DE TRAVAIL

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle S-3560F

UNITED NATIONS COUNCIL FOR NAMIBIA

COMMITTEE ON THE UNITED NATIONS FUND FOR NAMIBIA

3 p.m.-6 p.m.	99th meeting (closed)	Conference Room 6

CONSEIL DES NATIONS UNIES POUR LA NAMIBIE

COMITE DU FONDS DES NATIONS UNIES POUR LA NAMIBIE

15 heures à 18 heures	99e séance (privée)	Salle de conférence 6

COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE

10.30 a.m.-1 p.m.	169th meeting	Trusteeship Council Chamber

COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN

10 h 30 à 13 heures	169e séance	Salle du Conseil de tutelle

PREPARATORY COMMITTEE OF THE WHOLE FOR THE SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY DEVOTED TO INTERNATIONAL ECONOMIC CO-OPERATION, IN PARTICULAR TO THE REVITALIZATION OF ECONOMIC GROWTH AND DEVELOPMENT OF THE DEVELOPING COUNTRIES

10 a.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 3

Informal consultations on all remaining issues

Morning*- 1 p.m.	9th meeting	Conference Room 3
3 p.m.- 6 p.m.	10th meeting	Conference Room 3

1. International economic co-operation, in particular the revitalization of economic growth and development of the developing countries [2] (A/AC.233/5 and A/AC.233/L.3)

2. Organization of work of the special session [3] (A/AC.233/II/CRP.1 and A/AC.233/L.4**)

3. Provisional agenda for the third session of the Preparatory Committee [4] (A/AC.233/L.5**)

4. Closure of the session

* Following the adjournment of the informal consultations.
** To be issued.

COMITE PREPARATOIRE PLENIER DE LA SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLEE GENERALE CONSACREE A LA COOPERATION ECONOMIQUE INTERNATIONALE, EN PARTICULIER A LA RELANCE DE LA CROISSANCE ECONOMIQUE ET DU DEVELOPPEMENT

10 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 3

Consultations officieuses sur toutes les questions restantes

Matin* jusqu'à 13 heures	9e séance	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	10e séance	Salle de conférence 3

1. Coopération économique internationale, en particulier la relance de la croissance économique et du développement dans les pays en développement [2] (A/AC.233/5 et A/AC.233/L.3)

2. Organisation des travaux de la session extraordinaire [3] (A/AC.233/II/CRP.1 et A/AC.233/L.4**)

3. Ordre du jour provisoire de la troisième session du Comité préparatoire [4] (A/AC.233/L.5**)

4. Clôture de la session

* A l'issue des consultations officieuses du Comité préparatoire.
** A paraître.

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on the special session devoted to international economic co-operation)

9.30 a.m.- 10 a.m.	closed meeting	Conference Room 3

United Nations Institute for Training and Research

ORIENTATION COURSE FOR NEW MEMBERS OF PERMANENT MISSIONS

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

WESTERN EUROPEAN AND OTHER STATES GROUP OF THE WHOLE

12 noon- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur la session extraordinaire consacrée à la coopération économique internationale)

9 h 30 à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

COURS D'ORIENTATION POUR LES NOUVEAUX MEMBRES DES MISSIONS PERMANENTES

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES ETATS D'EUROPE OCCIDENTALE ET AUTRES ETATS

Midi à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUP OF 27 OF THE GROUP OF 77
(on environment and development)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

* * *

GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT

The organizational session of the PREPARATORY COMMITTEE will be convened at the United Nations Headquarters on Monday, 5 March 1990, at 3 p.m. in Conference Room 1. The provisional agenda for the session is contained in document A/CONF.151/PC/1.

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the general discussion on agenda item 3 (Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development), tentatively scheduled for Tuesday and Wednesday, 6 and 7 March, respectively, are kindly requested to contact the Division of Economic and Social Council Affairs and Secretariat Services (Ms. Nancy Beteta, tel.963-2319, room S-2977E).

* * *

The Chairman of the DISARMAMENT COMMISSION will be in Geneva from 5 to 9 March to conduct consultations with Member States on all matters related to the forthcoming substantive session of the Disarmament Commission, to be held from 7 to 29 May 1990. An open-ended consultation meeting will take place on Friday, 9 March 1990 at 10.30 a.m., at the Palais des Nations, Geneva.

* * *

The thirty-first session of the INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION will open at Headquarters on Monday, 5 March 1990, at 10.30 a.m. in Conference Room 3 and is scheduled to continue until 23 March. The meetings of the Commission will be closed.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

First regular session of 1990

Consultations with members of the Council on the status of the preparation of documentation for the first regular session of 1990 (which, in accordance with paragraph 10 of Economic and Social Council resolution 1989/114, have to be convened at least eight weeks prior to the session) will be held by the President of the Council on Monday, 5 March 1990, at 11 a.m. in Conference Room 7.

GROUPE DES 27 DU GROUPE DES 77
(environnement et développement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

La session d'organisation du COMITE PREPARATOIRE s'ouvrira au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York le lundi 5 mars 1990 à 15 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document A/CONF.151/PC/1.

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général sur le point 3 (Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement), prévu provisoirement pour les mardi et mercredi 6 et 7 mars respectivment, sont priées de se mettre en rapport avec la Division des affaires du Conseil économique et social et des affaires de secrétariat (Mlle Nancy Beteta, tél.: 963-2319, bureau S-2977E).

* * *

Le Président de la COMMISSION DU DESARMEMENT sera à Genève du 5 au 9 mars pour tenir des consultations avec les Etats Membres sur toutes les questions relatives à la session de fond de 1990, qui se tiendra du 7 au 29 mai 1990. Une réunion de consultation à participation non limitée aura lieu le vendredi 9 mars 1990 à 10 h 30 au Palais des Nations à Genève.

* * *

La trente-et-unième session de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE s'ouvrira au Siège le lundi 5 mars 1990 à 10 h 30 dans la salle de conférence 3 et se poursuivra jusqu'au 23 mars. Les séances de la Commission seront privées.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Première session ordinaire de 1990

Des consultations avec les membres du Conseil sur l'état des préparatifs de la documentation pour la première session ordinaire de 1990, (qui, conformément au paragraphe 10 de la résolution 1989/114 du Conseil économique et social, doivent avoir lieu au moins huit semaines avant la session) seront tenues par le Président du Conseil le lundi 5 mars 1990 à 11 heures dans la salle de conférence 7.

READEX FICHE

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE (on environment and development) on Monday, 5 March 1990, at 10 a.m. in Conference Room 1.

* * *

There will be a closed meeting of the ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE on Monday, 5 March 1990, at 12 noon in Conference Room 2.

* * *

Special presentations on outer space activities

At the end of the morning meeting of the Scientific and Technical Sub-Committee **today**, 2 March, special slide and video presentations will be made by Dr. Arnold Nicogossian, Director of NASA's Life Sciences Division, and by Academician Oleg Gazenko, Institute of Bio-medical Problems, USSR, on "Life sciences"; Dr. Alan Bunner, Chief of the High Energy Branch of the Astrophysics Division of NASA, on "Astronomy"; and Dr. Gordon Pettingill, Director of the Centre for Space Research, MIT, on "Planetary exploration", in the Economic and Social Council Chamber.

At the end of the afternoon meeting of the Working Group of the Whole of the Scientific and Technical Sub-Committee **today**, 2 March, a special slide presentation on the "International geosphere-biosphere (global change) programme" will be made by Mr. S. Ichtiaque Rasool of the Committee on Space Research (COSPAR), in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

Briefing session on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries (LDCs)

The Director-General for Development and International Economic Co-operation will hold, on Wednesday, 7 March 1990, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2, a briefing session for all New York based delegations and representatives of organizations of the United Nations system on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries scheduled to take place in Paris from 3 to 14 September 1990.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DES 77 PLENIER (sur l'environnement et le développement) tiendra une réunion privée le lundi 5 mars 1990 à 10 heures dans la salle de conférence 1.

* * *

L'ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE tiendra une réunion privée le lundi 5 mars 1990 à midi dans la salle de conférence 2.

* * *

Présentations spéciales sur les activités spatiales

Aujourd'hui 2 mars 1990, à la fin de la séance du matin du Sous-Comité scientifique et technique, des présentations spéciales de diapositives et vidéos seront faites sur les sciences de la vie seront faites dans la salle du Conseil économique et social par M. Arnold Nicogossian, Directeur de la Division des sciences de la vie de la NASA, et par M. Oleg Gazenko, académicien, de l'Insitut des problèmes bio-médicaux de l'URSS, sur l'astronomie par M. Alan Bunner, chef du Service de la haute énergie de la Division d'astrophysique de la NASA et sur l'exploration planétaire par M. Gordon Pettingill, Directeur du Centre de recherche spatiale du MIT.

Une présentation spéciale de diapositives sur le programme international géosphère-biosphère (modifications à l'échelle mondiale) sera faite par M. S. Ichtiaque Rasook du Comité de la recherche spatiale (COSPAR) **aujourd'hui** 2 mars 1990, à la fin de la séance de l'après-midi du Groupe de travail plénier du Sous-Comité scientifique et technique, dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Session d'information sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés

Le Directeur général au développement et à la coopération économique internationale tiendra, le mercredi 7 mars 1990, de 11 heures à 13 heures dans la salle de conférence 2, une session d'information pour toutes les délégations à New York et les représentants des organisations du système des Nations Unies basés à New York sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés qui doit avoir lieu à Paris du 3 au 14 septembre 1990.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Thursday, 1 March 1990

Jeudi 1er mars 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session — 376th meeting

United Nations Programme on Space Applications and the co-ordination of space activities within the United Nations system [4]

Implementation of the recommendations of the Second United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space [5]

The discussions on items 4 and 5 continued with statements made by the representatives of France and Japan, as well as by the observers of INTELSAT and INTERSPUTNIK.

The theme fixed for special attention at the 1990 session of the Scientific and Technical Sub-Committee: "The use of space technology in terrestrial search and rescue and in disaster relief activities" [14]

The Sub-Committee continued its consideration of this item with statements made by the representatives of the USSR and Australia.

* * *

A special presentation on the "Indian plans for programmes in the context of the International Geosphere-Biosphere programme" was made by Dr. M. G. Chandrasekhar of the Indian Delegation.

A special video/slide presentation was made by Dr. Frank Owens, Deputy Director, Education Affairs, NASA, on "Educational programmes".

377th meeting

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [8]

Statements were made on this item by the representatives of the USSR and the United States.

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit; examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications development, taking particular account of the needs and interests of developing countries [9]

Discussions on this item began with statements by the representatives of Colombia, Ecuador, Brazil, the United States, China and Chile.

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session — 376e séance

Examen du Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales dans le cadre du système des Nations Unies [4]

Application des recommandations de la deuxième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [5]

La discussion sur les points 4 et 5 se poursuit avec des déclarations des représentants de la France et du Japon, et des observateurs d'INTELSAT and d'INTERSPUTNIK.

Le thème devant faire l'objet d'une attention particulière à la session de 1989 du Sous-Comité scientifique et technique : "La technologie spatiale comme moyen de résoudre les problèmes de l'environnement, notamment ceux des pays en développement" [14]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'URSS et de l'Australie.

* * *

M. M. G. Chandrasekhar de la délégation de l'Inde fait un exposé spécial sur les projets de programmes indiens dans le cadre du programme geosphère-biosphère international.

M. Frank Owens, Directeur adjoint des affaires éducationnelles de la NASA fait un exposé spécial film/diapositives sur les programmes éducatifs.

377e séance

Les systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [8]

Des déclarations sont faites par les représentants de l'URSS et des Etats-Unis.

L'orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisations et applications, y compris, notamment, en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte particulièrement tenu des besoins et des intérêts des pays en développement [9]

La discussion sur cette question commence avec des déclarations des représentants de la Colombie, de l'Equateur, du Brésil, des Etats-Unis, de la Chine et du Chili.

Matters relating to life sciences, including space medicine [10]

A statement was made on item 10 by the representative of Canada.

Matters relating to planetary exploration [12]

Statements were made on item 12 by the representatives of the Federal Republic of Germany and the USSR.

Matters relating to astronomy [13]

The discussions on item 13 continued with statements by the representatives of the United Kingdom and the USSR.

* * *

A special movie/slide presentation on "Space transportation" was made by Astronaut Ron Grabe, United States.

Les sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [10]

Le représentant du Canada fait une déclaration portant sur le point 10.

L'exploration des planètes [12]

Des déclarations sont faites par les représentants de la République fédérale d'Allemagne et de l'URSS.

L'astronomie [13]

La discussion sur le point 13 se poursuit avec des déclarations des représentants du Royaume-Uni et de l'URSS.

* * *

Une présentation spéciale de film/diapositives sur les transports spatiaux est faite par l'astronaute américain Ron Grabe.

WORKING GROUP OF THE WHOLE
TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE
RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED
NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION
AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE
(UNISPACE 82)
Fourth session

17th meeting

The Working Group continued its work with statements by the representatives of Bolivia (on behalf of the Group of 77), the USSR and France.

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER
L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA
DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR
L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES
DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
(UNISPACE 82)
Quatrième session

17e séance

Le Groupe de travail poursuit ses travaux avec des déclarations des représentants de la Bolivie (au nom du Groupe des 77), de l'URSS et de la France.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Forty-sixth session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 26 FEBRUARY 1990

39th meeting

Question of the violation of human rights and fundamental freedoms in any part of the world, with particular reference to colonial and other dependent countries and territories [12]

The Commission continued its consideration of the item. The Special Rapporteur on Chile, Prof. F. Volio Jimenez, introduced his report (E/CN.4/1990/5).

Statements were made by the representatives of Madagascar, Morocco, the USSR, Colombia and India, and by the observers for Indonesia, Burundi, Greece and Guatemala. Observers of several non-governmental organizations also made statements.

The representatives of Yugoslavia, Sri Lanka and the Philippines made statements in the exercise of

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Quarante-sixième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 26 FEVRIER 1990

39e séance

Question de la violation des droits de l'homme et des libertés fondamentales, où qu'elle se produise dans le monde, en particulier dans les pays et territoires coloniaux et dépendants [12]

La Commission poursuit l'examen de la question Le Rapporteur spécial sur le Chili, M. F. Volio Jiménez, présente son rapport (E/CN.4/1990/5).

Des déclarations sont faites par les représentants de Madagascar, du Maroc, de l'URSS, de la Colombie et de l'Inde, et par les observateurs de l'Indonésie, du Burundi, de la Grèce et du Guatemala. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent également la parole.

Les représentants de la Yougoslavie, de Sri Lanka et des Philippines exercent le droit de réponse. Les

the right of reply. The observers for the Syrian Arab Republic, El Salvador, Kenya, Cambodia, Turkey and Viet Nam made statements equivalent to the right of reply.

40th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 12 and heard statements by the representatives of Venezuela, Mexico, Canada, Bulgaria, Argentina and China, and by the observers of several non-governmental organizations.

A statement in the exercise of the right of reply was made by the representative of Cyprus. The observer for Liberia made a statement equivalent to the right of reply.

* * *

COMMISSION ON THE STATUS OF WOMEN
Thirty-fourth session
United Nations Office at Vienna

MONDAY, 26 FEBRUARY 1990

1st meeting

Opening of the session

The thirty-fourth session was opened by H.E. Mrs. Johanna Dohnal (Austria), Chairman of the Commission at its thirty-third session, who also made a statement.

The Under-Secretary-General, Director-General of the United Nations Office at Vienna, made a statement.

Election of officers [1]

The Commission elected by acclamation Mrs. Helga Hoerz (German Democratic Republic), as Chairman, Ms. Patricia Licuanan (Philippines), Mrs. Esther Lozano de Rey (Colombia) and H.E. Mrs. Hervat Talawy (Egypt) as Vice-Chairmen, and Mr. Olivier Maitland Pelen (France) as Rapporteur, for the thirty-fourth and thirty-fifth sessions of the Commission, in accordance with Economic and Social Council resolution 1987/21.

Adoption of the agenda and other organizational matters [2]

The Commission adopted its provisional agenda (E/CN.6/1990/1).

The Commission also approved the proposed organization of work (E/CN.6/1990/L.1) and the oral proposals made by the Chairman.

Programming and co-ordination matters related to the United Nations and the United Nations system [3]

observateurs de la République arabe syrienne, d'El Salvador, du Kenya, du Cambodge, de la Turquie et du Viet Nam font des déclarations ayant le caractère de réponse.

40e séance

La Commission poursuit l'examen du point 12 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Venezuela, du Mexique, du Canada, de la Bulgarie, de l'Argentine et de la Chine, et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Le représentant de Chypre exerce le droit de réponse. L'observateur du Libéria fait une déclaration ayant le caractère de réponse.

* * *

COMMISSION DE LA CONDITION DE LA FEMME
Trente-quatrième session
Office des Nations Unies à Vienne

LUNDI 26 FEVRIER 1990

1re séance

Ouverture de la session

S.E. Mme Johanna Dohnal (Autriche), Présidente de la Commission à sa trente-troisième session ouvre la trente-quatrième session et fait une déclaration.

La Secrétaire générale adjointe, Directrice générale de l'Office des Nations Unies à Vienne, fait une déclaration.

Election du Bureau [1]

Par acclamation, la Commission élit Mme Helga Hoerz (République démocratique allemande) Présidente, Mme Patricia Licuanan (Philippines), Mme Esther Lozano de Rey (Colombie) et S.E. Mme Hervat Talawy (Egypte) Vice-Présidentes, et M. Olivier Maitland Pelen (France) Rapporteur pour les trente-quatrième et trente-cinquième sessions de la Commission, conformément à la résolution 1987/21 du Conseil économique et social.

Adoption de l'ordre du jour et autre questions d'organisation [2]

La Commission adopte l'ordre du jour provisoire (E/CN.6/1990/1).

La Commission approuve également l'organisation des travaux proposée (E/CN.6/1990/L.1) et les propositions orales de la Présidente.

Questions de programmation et de coordination concernant l'Organisation des Nations Unies et le système des Nations Unies [3]

The Commission began its consideration of the item and heard an introductory statement by the Director of the Division for the Advancement of Women.

The Focal Point for Women of the Office for Human Resources Management made a statement.

The representative of Egypt made a statement.

2nd meeting

The Commission heard statements by the representatives of Australia, Canada and the United States, and by the observer for Finland (on behalf also of Sweden, Denmark and Norway) and thus concluded its general discussion of item 3.

Appointment of members of the Working Group on Communications on the Status of Women

In accordance with Economic and Social Council resolution 1983/27, upon nomination by their respective regional groups, the representatives of Australia, Brazil, China, Nigeria and Poland were appointed members of the Working Group.

La Commission commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire de la Directrice de la Division de la promotion de la femme.

Le Centre de liaison pour les femmes (Bureau de gestion des ressources humaines) fait une déclaration.

La représentante de l'Egypte fait une déclaration.

2e séance

La Commission entend des déclarations des représentants de l'Australie, du Canada et des Etats-Unis, et par l'observateur de la Finlande (au nom également du Danemark, de la Norvège et de la Suède) et termine ainsi le débat général sur le point 3 de l'ordre du jour.

Désignation des membres du Groupe de travail chargé d'examiner les communications relatives à la condition de la femme

Conformément à la résolution 1983/27 du Conseil économique et social, les représentants de l'Australie, du Brésil, de la Chine, du Nigéria et de la Pologne, dont la candidature a été proposée par leur groupe régional respectif, sont désignés comme membres du Groupe de travail.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Rights of the Child, adopted by the General Assembly on 20 November 1989

Ratification: Viet Nam (28 February 1990)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention relative aux droits de l'enfant, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 20 novembre 1989

Ratification : Viet Nam (28 février 1990*)

* Date de réception des documents pertinents.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the **Journal** should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le **Journal** au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

MONDAY, 5 MARCH 1990 No. 1990/43 LUNDI 5 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Monday, 5 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

10.30 a.m.	380th meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.	381st meeting	Economic and Social Council Chamber

Matters relating to remote sensing of the Earth by satellites including, **inter alia**, applications for developing countries [6]

Use of nuclear power sources in outer space [7]

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE

Eighth session

Morning*-1 p.m.**	1st meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber
Afternoon***-6 p.m.	2nd meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

* Following the adjournment of the 380th meeting of the Scientific and Technical Sub-Committee.

** See note below, on page 3.

***Following the adjournment of the 381st meeting of the Scientific and Technical Sub-Committee.

Lundi 5 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

10 h 30	380e séance	Salle du Conseil économique et social
15 heures	381e séance	Salle du Conseil économique et social

La télédétection spatiale, y compris, notamment, les apolications intéressant les pays en développement [6]

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

Huitième session

Matin* jusqu'à 13 heures**	1re séance (privée)	Salle du Conseil économique et social
Après-midi*** jusqu'à 18 heures**	2e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

* A l'issue de la 380e séance du Sous-Comité scientifique et technique.

** Voir note ci-dessous, page 3.

*** A l'issue de la 381e séance du Sous-Comité scientifique et technique.

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-first session

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-et-unième session

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT

Organizational session

3 p.m.-6 p.m.	1st meeting	Conference Room 1

1. Opening of the session
2. Election of officers [1]
3. Adoption of the agenda (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1) [2]
4. Organization of work (A/CONF.151/PC/L.1)

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Session d'organisation

15 heures à 18 heures	1re séance	Salle de conférence 1

1. Ouverture de la session
2. Election du Bureau [1]
3. Adoption de l'ordre du jour (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1) [2]
4. Organisation des travaux (A/CONF.151/PC/L.1)

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

First regular session of 1990

INFORMAL CONSULTATIONS

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

Consultations on the status of the preparation of documentation for the first regular session of 1990

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Première session ordinaire de 1990

CONSULTATIONS OFFICIEUSES

11 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6

Consultations sur l'état des préparatifs de la documentation pour la première session ordinaire de 1990.

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

MEETING OF THE ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE

12 noon-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 77 DU COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

REUNION PLENIERE DU GROUPE AFRICAIN

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle

REUNION DE L'ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE

Midi à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

ARAB GROUP OF THE WHOLE
(at the ambassadorial level)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The Chairman of the DISARMAMENT COMMISSION will be in Geneva from 5 to 9 March to conduct consultations with Member States on all matters related to the forthcoming substantive session of the Disarmament Commission, to be held from 7 to 29 May 1990. An open-ended consultation meeting will take place on Friday, 9 March 1990 at 10.30 a.m., at the Palais des Nations, Geneva.

* * *

OTHER MEETINGS

There will a closed meeting of the STATES PARTIES TO THE TREATY BANNING NUCLEAR-WEAPON TESTS IN THE ATMOSPHERE, IN OUTER SPACE AND UNDER WATER for consultations, in the light of General Assembly resolution 44/106, on Thursday, 8 March 1990, at 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

Special presentations on outer space activities

At the end of the morning meeting of the Working Group on the Use of Nuclear Power Sources in Outer Space of the Scientifc and Technical Sub-Committee **today** Monday, 5 March 1990, special slide presentations will be made in the Economic and Social Council Chamber by Dr. Marianne von Glehn of the Swedish National Space Board, on the Swedish remote sensing programme; by Mr. Vladimir Spiridonov of INMARSAT, on the INMARSAT search and rescue capability; and by Dr. Krishna Rao of NOAA, on remote sensing.

At the end of the afternoon meeting of the Working Group on the Use of Nuclear Power Sources in Outer Space of the Scientifc and Technical Sub-Committee **today** Monday, 5 March, special slide presentations will be made in the Economic and Social Council Chamber by Mr. Shabir Ahmed of the Canadian Space Agency, on the Radarsat project, and by Dr. Stan Wilson on NASA, on ocean remote sensing and the United States Earth Observing System.

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE
(au niveau des ambassadeurs)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le Président de la COMMISSION DU DESARMEMENT sera à Genève du 5 au 9 mars pour tenir des consultations avec les Etats Membres sur toutes les questions relatives à la session de fond de 1990, qui se tiendra du 7 au 29 mai 1990. Une réunion de consultation à participation non limitée aura lieu le vendredi 9 mars 1990 à 10 h 30 au Palais des Nations à Genève.

* * *

AUTRES REUNIONS

Les ETATS PARTIES AU TRAITE INTERDISANT LES ESSAIS D'ARMES NUCLEAIRES DANS L'ATMOSPHERE, DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE ET SOUS L'EAU tiendront une réunion privée pour consultations, à la suite de la résolution 44/106 de l'Assemblée générale, le jeudi 8 mars 1990 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

Présentations spéciales sur les activités spatiales

Aujourd'hui 5 mars 1990, à la fin de la séance du matin du Groupe de travail sur l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace extra-atmosphérique du Sous-Comité scientifique et technique, des présentations spéciales de diapositives seront faites dans la salle du Conseil économique et social sur le programme suédois de télédétection par Mme Marianne von Glehn du Conseil suédois national de l'espace, sur la capacité de recherche et secours d'INMARSAT par M. Vladimir Spiridonov de l'INMARSAT, et sur la télédétection par M. Krishna Rao du NOAA.

Aujourd'hui 5 mars, à la fin de la séance de l'après-midi du Groupe de travail sur l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace extra-atmosphérique du Sous-Comité scientifique et technique, des présentations spéciales de diapositives seront faites dans la salle du Conseil économique et social sur le projet Radarsat par M. Shabir Ahmed de l'Agence spatiale canadienne, et sur la télédétection océanique et sur le système d'observation terrestre des Etats-Unis par M. Stan Wilson de la NASA.

* * *

Briefing session on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries (LDCs)

The Director-General for Development and International Economic Co-operation will hold, on Wednesday, 7 March 1990, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2, a briefing session for all New York based delegations and representatives of organizations of the United Nations system on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries scheduled to take place in Paris from 3 to 14 September 1990.

The briefing session will be attended by the Deputy Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD), the Permanent Representative of Bangladesh to the United Nations and the Co-ordinator of Assistance to the LDCs of the United Nations Development Programme (UNDP). The briefing session will review the preparations for the Conference including the outcome of the recent meeting of Senior Ministers of LDCs held in Dhaka from 10 to 12 February 1990.

* * *

Session d'information sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés

Le Directeur général au développement et à la coopération économique internationale tiendra, le mercredi 7 mars 1990, de 11 heures à 13 heures dans la salle de conférence 2, une session d'information pour toutes les délégations à New York et les représentants des organisations du système des Nations Unies basés à New York sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés qui doit avoir lieu à Paris du 3 au 14 septembre 1990.

Le Secrétaire général adjoint de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED), le Représentant permanent du Bangladesh auprès de l'Organisation des Nations Unies et le Coordonnateur de l'aide aux pays les moins avancés du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) seront présents à la session d'information. La session d'information examinera les préparatifs pour la Conférence y compris les résultats de la réunion récente des ministres principaux des pays les moins avancés tenue à Dhaka du 10 au 12 février 1990.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Friday, 2 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION — 140th meeting

Adoption of the report

The Rapporteur introduced the report contained in documents A/AC.182/1990/CRP.3 and Add.1 to 4.

Statements were made by the representatives of the following countries: United States, USSR, United Kingdom, Federal Republic of Germany, Colombia, Romania, Ecuador, Argentina, Cuba, France, Mexico, Morocco, German Democratic Republic, Spain and Tunisia.

The Committee adopted its report as orally revised.

Conclusion of the Special Committee's 1990 session

Statements were made by the Chairman and by the representatives of Romania (on behalf of the Group of Eastern European States), the United Kingdom (on behalf of the Group of Western European and Other States), Ecuador (on behalf of the Group of Latin Amerian and Caribbean States), Indonesia (on behalf of the Group of Asian States) and Egypt (on behalf of the Group of African States).

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session — 378th meeting

United Nations Programme on Space Applications and the co-ordination of space activities within the United Nations system [4]

The representative of Australia made a statement.

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [8]

The representative of Australia made a statement.

Matters relating to life sciences, including space medicine [10]

The Sub-Committee continued its work on the item with a statement by the representative of the German Democratic Republic.

Matters relating to planetary exploration [12]

Statements were made by the representatives of Australia and the United States.

Vendredi 2 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU ROLE DE L'ORGANISATION — 140e séance

Adoption du rapport

Le Rapporteur présente le rapport figurant dans les documents A/AC.182/1990/CRP.3 et Add.1 à 4.

Des déclarations sont faites par les représentants dse pays ci-après : Etats-Unis, URSS, Royaume-Uni, République fédérale d'Allemagne, Colombie, Roumanie, Equateur, Argentine, Cuba, France, Mexique, Maroc, République démocratique allemande, Espagne et Tunisie.

Le Comité adopte son rapport révisé oralement.

Clôture de la session de 1990 du Comité spécial

Des déclarations sont faites par le Président et les représentants des pays ci-après : Roumanie (au nom du Groupe des Etats d'Europe orientale), Royaume-Uni (au nom du Groupe des Etats d'Europe occidentale et autres Etats), Equateur (au nom du Groupe des Etats d'Amérique latine et des Caraïbes), Indonésie (au nom du Groupe des Etats d'Asie) et Egypte (au nom du Groupe des Etats d'Afrique).

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session — 378e séance

Examen du Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales dans le cadre du système des Nations Unies [4]

Le représentant de l'Australie fait une déclaration sur le point 4.

Les systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [8]

Le représentant de l'Australie fait une déclaration sur le point 8.

Les sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [10]

Le Sous-Comité poursuit ses travaux sur la question en entendant une déclaration du représentant de la République démocratique allemande.

L'exploration des planètes [12]

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Australie et des Etats-Unis.

Matters relating to astronomy [13]

The Sub-Committee heard statements by the representatives of the Federal Republic of Germany, Czechoslovakia, the German Democratic Republic, the United States, Hungary and Australia.

* * *

Special slide and video presentations were made jointly by Dr. Arnold Nicogossian, NASA, and by Academician Oleg Gazenko, Institute of Bio-medical Problems, USSR, on "Telemedicine Consultation Spacebridge to Armenia and Ufa"; by Dr.Alan Bunner, NASA, on "Astronomy"; and by Dr. Gordon Pettengill, MIT, on "Planetary exploration."

379th meeting

Matters relating to life sciences, including space medicine [10]

The representative of the Office of the United Nations Disaster Relief Co-ordinator (UNDRO) made a statement on the item.

Progress in the geosphere-biosphere (global change) programme [11]

A special slide presentation on the "International geosphere-biosphere (global change) programme" was made by Mr. S. Ichtiaque Rasool of the Committee on Space Research (COSPAR).

* * *

The Executive Director of the Centre for Science and Technology for Development addressed the Sub-Committee on the joint Outer Space Affairs Division/Centre for Science and Technology for Development ATAS VII project on "Space technologies and development". The Under-Secretary-General for Political and Security Council Affairs also addressed the Sub-Committee on the same subject.

WORKING GROUP OF THE WHOLE
TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE
RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED
NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION
AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE
(UNISPACE 82)
Fourth session 18th meeting

The Working Group continued its work with statements by the Chairman and by the representatives of Bolivia, Sweden, the United States, the USSR, France, the United Kingdom, Brazil, Hungary, Colombia, Canada and India.

COMMITTEE ON THE EXERCISE OF
THE INALIENABLE RIGHTS OF THE
PALESTINIAN PEOPLE 169th meeting

Election of a Vice-Chairman

The Chairman made a statement.

L'astronomie [13]

Le Sous-Comité entend des déclarations faites sur le point 13 par les représentants des pays ci-après : République fédérale d'Allemagne, Tchécoslovaquie, République démocratique allemande, Etats-Unis, Hongrie et Australie.

* * *

Des présentations spéciales de diapositives et vidéos sont faites sur les consultations médicales par satellite au service de l'Arménie et d'Ufa par M. Arnold Nicogossian de la NASA, et par M. Oleg Gazenko, académicien, de l'Insitut des problèmes bio-médicaux de l'URSS, sur l'astronomie par M. Alan Bunner de la NASA, et sur l'exploration planétaire par M. Gordon Pettingill du MIT.

379e séance

Les sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [10]

L'observateur du Bureau du Coordonnateur des Nations Unies pour les secours en cas de catastrophe fait une déclaration sur la question.

Les progrès réalisés dans l'exécution du programme géosphère-biosphère (modifications à l'échelle mondiale) [11]

Une présentation spéciale de diapositives sur le programme international géosphère-biosphère (modifications à l'échelle mondiale) est faite par S. Ichtiaque Rasool du Comité de la recherche spatiale (COSPAR).

* * *

Le Directeur exécutif du Centre pour la science et la technique au service du développement prononce une allocution sur le projet mixte ATAS VII Division de l'espace extra-atmosphérique/Centre pour la science et la technique au service du développement sur les techniques spatiales et le développement. Le Secrétaire général adjoint aux affaires politiques et aux affaires du Conseil de sécurité prononce aussi une allocution sur le même sujet.

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER
L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA
DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR
L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES
DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
(UNISPACE 82)
Quatrième session 18e séance

Le Groupe de travail plénier poursuit ses travaux avec des déclarations du Président, ainsi que des représentants des pays ci-après : Bolivie, Suède, Etats-Unis, URSS, France, Royaume-Uni, Brésil, Hongrie, Colombie, Canada et Inde.

COMITE POUR L'EXERCICE
DES DROITS INALIENABLES
DU PEUPLE PALESTINIEN 169e séance

Election d'un vice-président

Le Président fait une déclaration.

H.E. Mr. Ricardo Alarcón de Quesada, Permanent Representative of Cuba to the United Nations, was elected as a Vice-Chairman of the Committee.

The representative of Cuba made a statement.

Draft programme of work of the Committee for 1990

The Rapporteur, in his capacity as Chairman of the Working Group, made a statement.

The Committee adopted its programme of work for 1990 contained in document A/AC.183/1990/CRP.1/Rev.1.

Statements were made by the representative of the German Democratic Republic, the observer for Palestine and by the Chief of the Division for Palestinian Rights.

Report of the Chairman on the Preparatory Meeting for the North American NGO Symposium held in New York on 22 and 23 January 1990

The Chairman made a statement.

The Committee approved Working Paper No.2.

Report on the Latin American and Caribbean Seminar and NGO Symposium held at Buenos Aires from 5 to 9 February 1990

The Rapporteur, in his capacity as Vice-Chairman and Rapporteur of the Seminar and NGO Symposium, made a statement.

The Committee took note of the conclusions and recommendations of the Seminar and of the declaration adopted by the NGO Symposium.

The representative of the Department of Public Information made a statement.

African Seminar and NGO Symposium, to be held at Freetown, Sierra Leone, from 2 to 6 April 1990

The Chairman made a statement.

The Committee took note of Working Paper No.3.

Other matters

The observer for Palestine and the Chairman of the Committee made statements.

S.E. M. Ricardo Alarcón de Quesada, Représentant permanent de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies, est élu Vice-Président du Comité.

Le représentant de Cuba fait une déclaration.

Projet de programme de travail du Comité pour 1990

Le Rapporteur, en sa qualité de Président du Groupe de travail, fait une déclaration.

Le Comité adopte son programme de travail pour 1990 figurant dans le doccument A/AC.183/1990/CRP.1/Rev.1.

Des déclarations sont faites par le représentant de la République démocratique allemande, l'observateur de la Palestine et le Chef de la Division des droits des palestiniens.

Rapport du Président de la Réunion préparatoire du Colloque régional nord-américain des ONG tenu à New York les 22 et 23 janvier 1990

Le Président fait une déclaration.

Le Comité approuve le document de travail No.2.

Rapport sur le séminaire d'Amérique latine et des Caraïbes et le colloque des ONG tenus à Buenos Aires du 5 au 9 février 1990

Le Rapporteur, en sa qualité de Vice-Président et Rapporteur du séminaire et du colloque des ONG, fait une déclaration.

Le Comité prend note des conclusions et recommandations du séminaire et de la Déciaration adoptée par le colloque des ONG.

Le représentant du Département de l'information fait une déclaration.

Séminaire africain et colloque des ONG, qui se tiendront à Freetown, Sierra Leone, du 2 au 6 avril 1990

Le Président fait une déclaration.

Le Comité prend note du document de travail No.3.

Questions diverses

L'observateur de la Palestine et le Président du Comité font des déclarations.

PREPARATORY COMMITTEE OF THE WHOLE FOR THE SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY DEVOTED TO INTERNATIONAL ECONOMIC CO-OPERATION, IN PARTICULAR TO THE REVITALIZATION OF ECONOMIC GROWTH AND DEVELOPMENT OF THE DEVELOPING COUNTRIES 9th meeting

International economic co-operation, in particular the revitalization of economic growth and development of the developing countries [2]

The representative of Canada made a statement in which she informed the Committee that her delegation had tabled a proposal under the item (to be issued as A/AC.233/L.6).

COMITE PREPARATOIRE PLENIER DE LA SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLEE GENERALE CONSACREE A LA COOPERATION ECONOMIQUE INTERNATIONALE, EN PARTICULIER A LA RELANCE DE LA CROISSANCE ECONOMIQUE ET DU DEVELOPPEMENT 9e séance

Coopération économique internationale, en particulier la relance de la croissance économique et du développement dans les pays en développement [2]

La représentante du Canada fait une déclaration au cours de laquelle elle informe le Comité que sa délégation a déposé une proposition au titre de la question (à paraître sous la cote A/AC.233/L.6).

Statements were made by the representatives of Ireland (on behalf of the European Community and its Member States), Poland (also on behalf of Bulgaria, the Byelorussian SSR, Czechoslovakia, the German Democratic Republic, Hungary, the Ukrainian SSR and the USSR), China, Algeria, Tunisia, Mauritania, Colombia, Bolivia (on behalf of the Group of 77), Canada, the United States, Ecuador and the USSR.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Organization of the work of the special session [3]

The Vice-Chairman of the Committee, Mr. Wang Baoliu (China), introduced draft decision A/AC.233/L.4.

The Committee adopted draft decision A/AC.233/L.4.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Provisional agenda for the third session of the Preparatory Committee [4]

The Vice-Chairman of the Commtitee, Mr. Wang Baoliu (China), introduced draft decision A/AC.233/L.5.

The representative of Bolivia (on behalf of the Group of 77) proposed an amendement to the draft decision.

The Committee adopted draft deçision A/AC.233/L.5, as orally amended.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Closure of the session

The Chairman made a closing statement.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Irlande (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), de la Pologne (au nom également de la Bulgarie, de la Hongrie, de la République démocratique allemande, de la RSS de Biélorussie, de la RSS d'Ukraine, de la Tchécoslovaquie et de l'URSS), de la Chine, de la Tunisie, de la Mauritanie, de la Colombie, de la Bolivie (au nom du Groupe des 77), du Canada, des Etats-Unis, de l'Equateur et de l'URSS.

Le Comité termine ainsi l'examen de ce point de l'ordre du jour.

Organisation des travaux de la session extraordinaire [3]

Le Vice-Président du Comité, M. Wang Baoliu (Chine), présente le projet de décision A/AC.233/L.4.

Le Comité adopte le projet de décision A/AC.233/L.4.

Le Comité termine ainsi l'examen de cette question.

Ordre du jour provisoire de la troisième session du Comité préparatoire [4]

Le Vice-Président du Comité, M. Wang Baoliu (Chine), présente le projet de décision A/AC.233/L.5.

Le représentant de la Bolivie (au nom du Groupe des 77) propose un amendement au projet de décision.

Le Comité adopte le projet de décision A/AC.233/L.5 modifié oralement.

Le Comité termine ainsi l'examen de cette question.

Clôture de la session

Le Président fait une déclaration finale.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Forty-sixth session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 27 FEBRUARY 1990

41st meeting

Question of the violation of human rights and fundamental freedoms in any part of the world, with particular reference to colonial and other dependent countries and territories [12]

The Commission continued its consideration of the item.

The Special Representative of the Commission on the situation in the Islamic Republic of Iran, Mr. R. Galindo Pohl, introduced his report (E/CN.4/1990/24).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Quarante-sixième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 27 FEVRIER 1990

41e séance

Question de la violation des droits de l'homme et des libertés fondamentales, où qu'elle se produise dans le monde, en particulier dans les pays et territoires coloniaux et dépendants [12]

La Commission poursuit l'examen de la question.

Le Représentant spécial de la Commission sur la situation en République islamique d'Iran, M. R. Galindo Pohl, présente son rapport (E/CN.4/1990/24).

The Special Rapporteur of the Commission on the situation in Romania , Mr. J. Voyame, introduced his report (E/CN.4/1990/28 and Add.1).

Statements were made by the representatives of Pakistan, the United States, Cuba and Peru, and by the observers for Afghanistan and Austria.

42nd meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 12 and heard statements in the exercise of the right of reply by the representatives of India, the Philippines, Pakistan and Iraq.

The observers for Myanmar, the Democratic People's Republic of Korea, the Syrian Arab Republic, the Sudan, Viet Nam and the Libyan Arab Jamahiriya made statements equivalent to the right of reply.

Draft resolution under agenda item 5

The representative of the United Republic of Tanzania introduced draft resolution E/CN.4/1990/L.20. Operative paragraph 19 was retained by 26 votes to 8, with 9 abstentions (roll-call vote requested by Japan). The second phrase of operative paragraph 21 was retained by 31 votes to 6, with 6 abstentions. The draft resolution as a whole was adopted by 35 votes to 2, with 6 abstentions (roll-call vote requested by the United Kingdom).

The representatives of the United Kingdom, Spain, Canada, Japan, the United States and the Federal Republic of Germany explained their votes after the vote.

Draft resolutions under agenda item 6

The representative of Egypt introduced draft resolution E/CN.4/1990/L.21/Rev.1, which was adopted by 31 votes to 8, with 4 abstentions (roll-call vote requested by the United Kingdom). The Deputy Director of the Centre for Human Rights made a statement in connection with the financial implications.

Draft resolution VII contained in document E/CN.4/1990/2, chapter I A, was adopted by 32 votes to 8, with 3 abstentions (roll-call vote requested by the United Kingdom). The Chairman drew the attention of the Commission to the financial implications (E/CN.4/1990/75). The representatives of the USSR, the United States and Japan explained their votes after the vote.

Draft resolution under agenda item 7 (a)

Draft resolution E/CN.4/1990/L.28/Rev.1 was adopted by 32 votes to 2, with 5 abstentions. The representative of Japan explained his vote before the vote. The representatives of the United Kingdom, the United States, Cuba, Sweden, Belgium, Italy and France explained their votes after the vote.

Le Rapporteur spécial de la Commission sur la situation en Romanie, M. J. Voyame, présente son rapport (E/CN.4/1990/28 et Add.1).

Des déclarations sont faites par les représentants du Pakistan, des Etats-Unis, de Cuba et du Pérou, et par les observateurs de l'Afghanistan et de l'Autriche.

42e séance

La Commission poursuit l'examen du point 12 de l'ordre du jour en entendant des déclarations faites dans le cadre de l'exercice du droit de réponse par les représentants de l'Inde, des Philippines, du Pakistan et de l'Iraq.

Les observateurs du Myanmar, de la République populaire démocratique de Corée, de la République arabe syrienne, du Soudan, du Viet Nam et de la Jamahiriya arabe libyenne font des déclarations ayant le caractère de réponse.

Projet de résolution au titre du point 5 de l'ordre du jour

Le représentant de la République-Unie de Tanzanie présente le projet de résolution E/CN.4/1990/L.20. Le paragraphe 19 du dispositif est maintenu par 26 voix contre 8, avec 9 abstentions (vote par appel nominal demandé par le Japon). La deuxième phrase du paragraphe 21 du dispositif est maintenue par 31 voix contre 6, avec 6 abstentions. L'ensemble du projet de résolution est adopté par 35 voix contre 2, avec 6 abstentions (vote par appel nominal demandé par le Royaume-Uni).

Les représentants du Royaume-Uni, de l'Espagne, du Canada, du Japon, des Etats-Unis et de la République fédérale d'Allemagne expliquent leur vote après le vote.

Projet de résolution au titre du point 6 de l'ordre du jour

Le représentant de l'Egypte présente le projet de résolution E/CN.4/1990/L.21/Rev.1, qui est adopté par 31 voix contre 8, avec 4 abstentions (vote par appel nominal demandé par le Royaume-Uni). Le Directeur adjoint du Centre pour les droits de l'homme fait une déclaration relative aux incidences financières.

Le projet de résolution VII figurant au chapitre I A du document E/CN.4/1990/2 est adopté par 32 voix contre 8, avec 3 abstentions (vote par appel nominal demandé par le Royaume-Uni). Le Président appelle l'attention de la Commission sur les incidences financières (E/CN.4/1990/75). Les représentants de l'URSS, des Etats-Unis et du Japon expliquent leur vote après le vote.

Projet de résolution au titre de l'alinéa a) du point 7 de l'ordre du jour

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.28/Rev.1 est adopté par 32 voix contre 2, avec 5 abstentions. Le représentant du Japon explique son vote avant le vote. Les représentants du Royaume-Uni, des Etats-Unis, de Cuba, de la Suède, de la Belgique, de l'Italie et de la France expliquent leur vote après le vote.

Draft resolution under agenda item 18

Draft resolution E/CN.4/1990/L.29 was adopted without a vote. The representatives of the United Kingdom, the Federal Republic of Germany and Japan explained their votes after the vote.

The Commission thus concluded its consideration of agenda items 5, 6, 7 and 18.

Question of the violation of human rights and fundamental freedoms in any part of the world, with particular reference to colonial and other dependent countries and territories [12]

The Commission resumed its consideration of the item and heard statements by the representatives of Yugoslavia, Japan, Brazil, Ethiopia, China, the Philippines and Somalia, and by the observers for Romania, Switzerland, Australia, Norway, the Sudan and Turkey.

* * *

COMMISSION ON THE STATUS OF WOMEN
Thirty-fourth session
United Nations Office at Vienna

TUESDAY, 27 FEBRUARY 1990

3rd meeting

Priority themes [4]

(a) **Equality: equality in political participation and decision-making**

(b) **Development: negative effects of the international economic situation on the improvement of the status of women**

(c) **Peace: women in areas affected by armed conflicts, foreign intervention, alien and colonial domination, foreign occupation and threats to peace**

The Committee began its consideration of the item and had before it documents E/CN.6/1990/2 and Corr.1, E/CN.6/1990/3 and 4, E/CN.6/1990/NGO/2-5, 7, 8 and 10.

The Director of the Division for the Advancement of Women made an introductory statement.

Statements were made by the representatives of the German Democratic Republic, Italy, Indonesia, Ecuador, Colombia, Czechoslovakia, Thailand and Malaysia, and by the observers for Ireland (on behalf also of the European Community), Norway and Spain.

4th meeting

The Commission continued its general discussion of agenda item 4 and heard statements by the representa-

Projet de résolution au titre du point 18 de l'ordre du jour

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.29 est adopté sans vote. Les représentants du Royaume-Uni, de la République fédérale d'Allemagne et du Japon expliquent leur vote après le vote.

La Commission termine ainsi l'examen des points 5, 6, 7 et 18 de l'ordre du jour.

Question de la violation des droits de l'homme et des libertés fondamentales, ou qu'elle se produise dans le monde, en particulier dans les pays et territoires coloniaux et dépendants [12]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Yougoslavie, du Japon, du Brésil, de l'Ethiopie, de la Chine, des Philippines et de la Somalie, et des observateurs de la Roumanie, de la Suisse, de l'Australie, de la Norvège, du Soudan et de la Turquie.

* * *

COMMISSION DE LA CONDITION DE LA FEMME
Trente-quatrième session
Office des Nations Unies à Vienne

MARDI 27 FEVRIER 1990

3e séance

Thèmes prioritaires [4]

a) **Egalité : égalité dans la participation à la vie politique et à la prise de décisions**

b) **Développement : la situation économique internationale et ses conséquences préjudiciables pour l'amélioration de la condition de la femme**

c) **Paix : les femmes dans les régions où sévissent des conflits armés ou une intervention étrangère, une domination étrangère et coloniale, une occupation étrangère et où la paix est menacée**

Le Comité commence l'examen de la question; il est saisi des documents E/CN.6/1990/2 et Corr.1, E/CN.6/1990/3 et 4, E/CN.6/1990/NGO/2 à 5, 7, 8 et 10.

La Directrice de la Division de la promotion de la femme fait une déclaration liminaire.

Des déclarations sont faites par les représentants de la République démocratique allemande, de l'Italie, de l'Indonésie, de l'Equateur, de la Colombie, de la Tchécoslovaquie, de la Thaïlande et de la Malaisie, et par les obsevateurs de l'Irlande (au nom également de la Communauté européenne), de la Norvège et de l'Espagne.

4e séance

La Commission poursuit le débat général sur le point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclara-

tives of Poland, Canada, Australia, the Islamic Republic of Iran and Zaire, and by the observers for Switzerland, the United Kingdom and Iraq.

The Director of the United Nations Development Fund for Women (UNIFEM) made a statement.

Statements were also made by the observers for several non-governmental organizations. The representative of the Islamic Republic of Iran made a statement.

tions des représentants de la Pologne, du Canada, de l'Australie, de la République islamique d'Iran et du Zaïre, et des observateurs de la Suisse, du Royaume-Uni et de l'Iraq.

La Directrice du Fonds de développement des Nations Unies pour la femme (UNIFEM) fait une déclaration.

Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent également la parole. Le représentant de la République islamique d'Iran fait une déclaration.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Rights of the Child, adopted by the General Assembly on 20 November 1989

Signature: Belize (2 March 1990)

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention relative aux droits de l'enfant, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 20 novembre 1989

Signature : Belize (2 mars 1990)

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Chairmen of the regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of March has been communicated to the Secretariat:

African States:
Malawi
H.E. Mr. Robert B. Mbaya

Asian States:
Indonesia
H.E. Mr. Nana S. Sutresna

Eastern European States:
Romania
Mr. Nicolae Micu
Chargé d'affaires

Latin American and Caribbean States:
Uruguay
H.E. Mr. Felipe H. Paolillo

Western European and Other States:
United Kingdom
H.E. Sir Crispin Tickell

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de mars ont été communiqués au Secrétariat :

Etats d'Afrique :
Malawi
S.E. M. Robert B. Mbaya

Etats d'Asie :
Indonésie
S.E. M. Nana S. Sutresna

Etats d'Europe orientale :
Roumanie
M. Nicolae Micu
Chargé d'affaires

Etats d'Amérique latine et des Caraïbes :
Uruguay
S.E. M. Felipe H. Paolillo

Etats d'Europe occidentale et autres Etats :
Royaume-Uni
S.E. Sir Crispin Tickell

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

TUESDAY, 6 MARCH 1990 — No. 1990/44 — MARDI 6 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Tuesday, 6 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

10.30 a.m.	382nd meeting	Economic and Social Council Chamber

Use of nuclear power sources in outer space [7]

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE

Eighth session

Morning*-1 p.m.	1st meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.	2nd meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Fourth session

Afternoon**-6 p.m.	20th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

* Following the adjournment of the 382nd meeting of the Scientific and Technical Sub-Committee.

** Following the adjournment of the 2nd meeting of the Working Group on the Use of Nuclear Power Sources in Outer Space.

Mardi 6 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

10 h 30	382e séance	Salle du Conseil économique et social

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

Huitième session

Matin* jusqu'à 13 heures	1re séance (privée)	Salle du Conseil économique et social
15 heures	2e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE (UNISPACE 82)

Quatrième session

Après-midi** jusqu'à 18 heures	20e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

* A l'issue de la 382e séance du Sous-Comité scientifique et technique.

** A l'issue de la 2e séance du Groupe de travail sur l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace extra-atmosphérique.

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUB-COMMITTEE ON SMALL TERRITORIES

10.30 a.m.-1 p.m. — 601st meeting — Conference Room 7

1. Pitcairn (A/AC.109/1015 and Corr.1): continuation of the debate
2. St. Helena (A/AC.109/1016): continuation of the debate
3. Cayman Islands (A/AC.109/1019, 1020): opening of the debate

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-first session

10 a.m.-1 p.m. — closed meeting — Conference Room 3

3 p.m.-6 p.m. — closed meeting — Conference Room 3

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

Organizational session

3 p.m.-6 p.m. — 2nd meeting — Conference Room 1

1. Election of officers [1]
2. Adoption of the agenda (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1) [2]
3. Organization of work (A/CONF.151/PC/L.1)

OTHER MEETINGS

AFRICAN GROUP OF THE PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

10 a.m.-11 a.m. — closed meeting — Conference Room 1

ASIAN GROUP OF THE PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

10 a.m.-11 a.m. — closed meeting — Conference Room 6

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES

10 h 30 à 13 heures — 601e séance — Salle de conférence 7

1. Pitcairn (A/AC.109/1015 et Corr.1) : suite du débat
2. Sainte-Hélène (A/AC.109/1016) : suite du débat
3. Iles Caïmanes (A/AC.1019, 1020) : ouverture du débat

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-et-unième session

10 heures à 13 heures — séance privée — Salle de conférence 3

15 heures à 18 heures — séance privée — Salle de conférence 3

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Session d'organisation

15 heures à 18 heures — 2e séance — Salle de conférence 1

1. Election du Bureau [1]
2. Adoption de l'ordre du jour (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.1) [2]
3. Organisation des travaux (A/CONF.151/PC/L.1)

AUTRES REUNIONS

GROUPE AFRICAIN DU COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

10 heures à 11 heures — réunion privée — Salle de conférence 1

GROUPE ASIATIQUE DU COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

10 heures à 11 heures — réunion privée — Salle de conférence 6

ASIAN GROUP OF THE
PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED
NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT
AND DEVELOPMENT

10 a.m.- 11 a.m.	closed meeting	Conference Room 6

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP OF THE
PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED
NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT
AND DEVELOPMENT

10 a.m.- 11 a.m.	closed meeting	Conference Room 8

GROUP OF 77 OF THE
PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED
NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT
AND DEVELOPMENT

11 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

COMMITTEE OF NINE OF THE NON-ALIGNED
COUNTRIES ON PALESTINE

11 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room B

ARAB GROUP
(Palestine Committee)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The Chairman of the DISARMAMENT COMMISSION is in Geneva until 9 March to conduct consultations with Member States on all matters related to the forthcoming substantive session of the Disarmament Commission, to be held from 7 to 29 May 1990. An open-ended consultation meeting will take place on Friday, 9 March 1990 at 10.30 a.m., at the Palais des Nations, Geneva.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be closed meetings of the ARAB GROUP OF THE WHOLE (at the ambassadorial level) on Wednesday, 7 March 1990, at 11 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 8.

GROUPE ASIATIQUE
DU COMITE PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES
SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

10 heures à 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUPE D'AMERIQUE LATINE ET DES CARAIBES
DU COMITE PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES
SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

10 heures à 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

GROUPE DES 77
DU COMITE PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES
SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

COMITE DES NEUF DES PAYS NON ALIGNES
SUR LA PALESTINE

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence B

GROUPE ARABE
(Comité sur la Palestine)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le Président de la COMMISSION DU DESARMEMENT sera à Genève du 5 au 9 mars pour tenir des consultations avec les Etats Membres sur toutes les questions relatives à la session de fond de 1990, qui se tiendra du 7 au 29 mai 1990. Une réunion de consultation à participation non limitée aura lieu le vendredi 9 mars 1990 à 10 h 30 au Palais des Nations à Genève.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE ARABE PLENIER tiendra des réunions privées (au niveau des ambassadeurs) le mercredi 7 mars 1990 à 11 heures et 15 heures dans la salle de conférence 8.

* * *

There will a closed meeting of the STATES PARTIES TO THE TREATY BANNING NUCLEAR-WEAPON TESTS IN THE ATMOSPHERE, IN OUTER SPACE AND UNDER WATER for consultations, in the light of General Assembly resolution 44/106, on Thursday, 8 March 1990, at 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

Briefing session on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries (LDCs)

The Director-General for Development and International Economic Co-operation will hold, on Wednesday, 7 March 1990, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2, a briefing session for all New York based delegations and representatives of organizations of the United Nations system on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries scheduled to take place in Paris from 3 to 14 September 1990.

The briefing session will be attended by the Deputy Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD), the Permanent Representative of Bangladesh to the United Nations and the Co-ordinator of Assistance to the LDCs of the United Nations Development Programme (UNDP). The briefing session will review the preparations for the Conference including the outcome of the recent meeting of Senior Ministers of LDCs held in Dhaka from 10 to 12 February 1990.

* * *

Les ETATS PARTIES AU TRAITE INTERDISANT LES ESSAIS D'ARMES NUCLEAIRES DANS L'ATMOSPHERE, DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE ET SOUS L'EAU tiendront une réunion privée pour consultations, à la suite de la résolution 44/106 de l'Assemblée générale, le jeudi 8 mars 1990 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

Session d'information sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés

Le Directeur général au développement et à la coopération économique internationale tiendra, le mercredi 7 mars 1990, de 11 heures à 13 heures dans la salle de conférence 2, une session d'information pour toutes les délégations à New York et les représentants des organisations du système des Nations Unies basés à New York sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés qui doit avoir lieu à Paris du 3 au 14 septembre 1990.

Le Secrétaire général adjoint de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED), le Représentant permanent du Bangladesh auprès de l'Organisation des Nations Unies et le Coordonnateur de l'aide aux pays les moins avancés du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) seront présents à la session d'information. La session d'information examinera les préparatifs pour la Conférence y compris les résultats de la réunion récente des ministres principaux des pays les moins avancés tenue à Dhaka du 10 au 12 février 1990.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Monday, 5 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL
USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session 380th meeting

Matters relating to remote sensing of the Earth by satellites including, inter alia, applications for developing countries [6]

Discussions on this item began with statements by the representatives of the Syrian Arab Republic, the United States, the USSR, the German Democratic Republic, Canada, the United Kingdom and India, as well as by the observer of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO).

Progress on the geosphere-biosphere (global change) programme [11]

The representative of the USSR made a statement under this item.

* * *

Special slide presentations were made by Dr. Marianne von Glehn of the Swedish National Space Board, on the Swedish remote sensing programme, and by Dr. Krishna Rao of the United States National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA), on remote sensing.

381st meeting

Matters relating to remote sensing of the Earth by satellites including, inter alia, applications for developing countries [6]

The Sub-Committee concluded its discussions on item 6 with a statement by the representative of France.

Use of nuclear power sources in outer space [7]

Discussions on item 7 began with statements by the representatives of the Federal Republic of Germany, the USSR, Sweden, Canada and Argentina.

* * *

Special slide presentations were made by Mr. Shabir Ahmed of the Canadian Space Agency, on the Radarsat project, and by Dr. Stan Wilson of NASA, on ocean remote sensing and the United States Earth Observing System.

Lundi 5 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES
DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session 380e séance

La télédétection spatiale, y compris, notamment, les applications intéressant les pays en développement [6]

La discussion sur cette question se poursuit avec des déclarations des représentants de la République arabe syrienne, des Etats-Unis, de l'URSS, de la République démocratique allemande, du Canada, du Royaume-Uni et de l'Inde, ainsi que de l'observateur de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO).

Les progrès réalisés dans l'exécution du programme géosphère-biosphère (modifications à l'échelle mondiale) [11]

Le représentant de l'URSS fait une déclaration au titre de ce point.

* * *

Des présentations spéciales de diapositives sont faites sur le programme suédois de télédétection par Mme Marianne von Glehn du Conseil suédois national de l'espace et sur la télédédection par M. Krishna Rao de la National Oceanic and Atmospheric Administration des Etats-Unis (NOAA).

381e séance

La télédétection spatiale, y compris, notamment, les applications intéressant les pays en développement [6]

Le Sous-Comité termine la discussion sur le point 6 en entendant une déclaration du représentant de la France.

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité commence la discussion sur le point 7 en entendant des déclarations des représentants de la République fédérale d'Allemagne, de l'URSS, de la Suède, du Canada et de l'Argentine.

* * *

Des présentations spéciales de diapositives sont faites sur le projet Radarsat par M. Shabir Ahmed de l'Agence spatiale canadienne et sur le système d'observation terrestre des Etats-Unis par M. Stan Wilson de la NASA.

WORKING GROUP OF THE WHOLE
TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE
RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED
NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION
AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE
(UNISPACE 82)
Fourth session 19th meeting

The Working Group of the Whole continued its deliberations with statements by the Chairman, as well as by the representatives of the USSR, Sweden, Brazil, India, the United Kingdom, Pakistan, the United States, Japan, France, Bolivia, Argentina, the Netherlands, Mexico and Austria.

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER
L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA
DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR
L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES
DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
(UNISPACE 82)
Quatrième session 19e séance

Le Groupe de travail plénier poursuit ses travaux avec des déclarations du Président, ainsi que des représentants des pays ci-après : URSS, Suède, Brésil, Inde, Royaume-Uni, Pakistan, Etats-Unis, Japon, France, Bolivie, Argentine, Pays-Bas, Mexique et Autriche.

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE
UNITED NATIONS CONFERENCE ON
ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT
Organizational session 1st meeting

Opening of the session

The Secretary-General declared open the organizational session of the Preparatory Committee for the United Nations Conference on Environment and Development and made a statement.

The Preparatory Committee elected, by acclamation, H.E. Mr. Tommy Koh (Singapore), Chairman of the Preparatory Committee.

The Chairman made a statement.

The Secretary-General of the United Nations Conference on Environment and Development made a statement.

Election of officers [1]

The Chairman made a statement.

The Preparatory Committee agreed to postpone the elections of Vice-Chairmen and Rapporteur.

Adoption of the agenda [2]

The Chairman made a statement.

The Preparatory Committee agreed to postpone the adoption of its provisional agenda.

Organization of work

The Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of Bolivia (on behalf of the Group of 77), Brazil, Tunisia, Malta, India, Ireland (on behalf of the European Community) Guyana, Mauritania, Pakistan, Algeria, Norway, the United Kingdom, Uruguay, Colombia, New Zealand, Indonesia and Malawi.

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE
DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT
ET LE DEVELOPPEMENT
Session d'organisation 1re séance

Ouverture de la session

Le Secrétaire général prononce l'ouverture de la session d'organisation du Comité préparatoire de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement et fait une déclaration.

Par acclamation, le Comité préparatoire élit S.E. M. Tommy Koh (Singapour) Président du Comité préparatoire.

Le Président prend la parole.

Le Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement fait une déclaration.

Election du Bureau [1]

Le Président fait une déclaration.

Le Comité préparatoire décide de reporter l'élection des vice-présidents et du rapporteur.

Adoption de l'ordre du jour (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1) [2]

Le Président fait une déclaration.

Le Comité préparatoire décide de reporter l'adoption de son ordre du jour provisoire.

Organisation des travaux (A/CONF.151/PC/L.1)

Le Président fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Bolivie (au nom du Groupe des 77), Brésil, Tunisie, Malte, Inde, Irlande (au nom de la Communauté européenne) Guyana, Mauritanie, Pakistan, Algérie, Norvège, Royaume-Uni, Uruguay, Colombie, Nouvelle-Zélande, Indonésie et Malawi.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Forty-sixth session
United Nations Office at Geneva

WEDNESDAY, 28 FEBRUARY 1990

43rd meeting

Question of the violation of human rights and fundamental freedoms in any part of the world, with particular reference to colonial and other dependent countries and territories [12]

The Commission continued its consideration of the item and heard statements by the observers for Cambodia, the Islamic Republic of Iran, Israel, Nicaragua, Bolivia and Algeria, and by the observers of several non-governmental organizations.

The representatives of Cuba and the Philippines made statements in the exercise of the right of reply. The observers for Greece, the Democratic People's Republic of Korea, the Syrian Arab Republic and Indonesia made statements equivalent to the right of reply.

44th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 12 and heard statements in the exercise of the right of reply by the representatives of the Sudan and the Philippines. The observers for the Republic of Korea, the Democratic People's Republic of Korea, Greece and Turkey made statements equivalent to the right of reply.

The observer of a non-governmental organization made a statement and the Commission thus concluded its debate on item 12.

On the proposal of the Chairman, the Commission adopted, under item 12 (a), without a vote, a decision entitled "Situation in Cyprus."

Advisory services in the field of human rights [22]

The Commission began its consideration of the item.

The Expert on Equatorial Guinea, Prof. Volio Jiménez, introduced his report (E/CN.4/1990/41).

The Expert on Haiti, Mr. P. Texier, introduced his report (E/CN.4/1990/44 and Add.1).

Statements were made by the representatives of the United Kingdom, Sweden, Nigeria, the USSR, Venezuela, Canada, the Philippines, Sweden, Mexico and Italy, and by the observers for Greece, Austria and Haiti.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Quarante-sixième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 28 FEVRIER 1990

43e séance

Question de la violation des droits de l'homme et des libertés fondamentales, où qu'elle se produise dans le monde, en particulier dans les pays et territoires coloniaux et dépendants [12]

La Commission poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des observateurs du Cambodge, de la République islamique d'Iran, d'Israël, du Nicaragua, de la Bolivie et de l'Algérie, et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Les représentants de Cuba et des Philippines exercent le droit de réponse. Les observateurs de la Grèce, de la République populaire démocratique de Corée, de la République arabe syrienne et de l'Indonésie font des déclarations ayant le caractère de réponse.

44e séance

La Commission poursuit l'examen du point 12 de l'ordre du jour en entendant des déclarations faites dans le cadre de l'exercice du droit de réponse par les représentants du Soudan et des Philippines. Les observateurs de la République de Corée, de la République démocratique populaire de Corée, de la Grèce et de la Turquie font des déclarations ayant le caractère de réponse.

L'observateur d'une organisations non gouvernementale fait une déclaration et la Commission termine ainsi le débat sur le point 12.

Sur la proposition du Président, la Commission adopte sans vote, au titre du point 12 a), une décision intitulée "Situation à Chypre".

Services consultatifs dans le domaine des droits de l'homme [22]

La Commission commence l'examen de la question.

L'Expert sur la Guinée équatoriale, M. Volio Jiménez, présente son rapport (E/CN.4/1990/41).

L'Expert sur Haïti, M. P. Texier, présente son rapport (E/CN.4/1990/44 et Add.1).

Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, de la Suède, du Nigéria, de l'URSS, du Venezuela, du Canada, des Philippines, de la Suède, du Mexique et de l'Italie, et par les observateurs

The observers of several non-governmental organizations also made statements.

THURSDAY, 1 MARCH 1990

45th meeting

Advisory services in the field of human rights [22]

The Commission concluded its consideration of the item and heard statements by the representatives of Colombia, Mexico, Portugal and Swaziland, and by the observers for Switzerland and Guatemala. The observers of several non-governmental organizations also made statements.

Human rights and scientific and technological developments [14]

The Commission began its consideration of the item.

The Chairman/Rapporteur of the Working Group on the Draft Body of Principles and Guarantees for the Protection of Mentally-ill Persons and for the Improvement of Mental Health Care introduced the report of the Working Group (E/CN.4/1990/31).

The representatives of Yugoslavia and the Philippines made statements. The observers of several non-governmental organizations also made statements.

46th meeting

Mr. Anatoly Adamishin, Vice Foreign Minister of the USSR, addressed the Commission.

Further promotion and encouragement of human rights and fundamental freedoms, including the question of the programme and methods of work of the Commission [11]

(a) **Alternative approaches and ways and means within the United Nations system for improving the effective enjoyment of human rights and fundamental freedoms**

(b) **National institutions for the promotion and protection of human rights**

(c) **Co-ordinating role of the Centre for Human Rights within the United Nations bodies and machinery dealing with the promotion and protection of human rights**

Mr. P. Bouchet, Chairman of the National Human Rights Consultative Commission of France, made a statement on the item.

Human rights and scientific and technological developments [14]

The Commission concluded its consideration of item 14 and heard statements by the representatives of

de la Grèce, de l'Autriche et d'Haïti. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent également la parole.

JEUDI 1er MARS 1990

45e séance

Services consultatifs dans le domaine des droits de l'homme [22]

La Commission termine l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Colombie, du Mexique, du Portugal et du Swaziland, et des observateurs de la Suisse et du Guatemala. Les observateurs de plusieurs organizations non gouvernementales prennent également la parole.

Droits de l'homme et progrès de la science et de la technique [14]

La Commission commence l'examen de la question.

Le Président/Rapporteur du Groupe de travail sur le projet d'ensemble de directives, principes et garanties visant les droits des personnes détenues pour maladie mentale ou souffrant de troubles mentaux et pour l'amélioration des soins de santé mentale présente la rapport du Groupe de travail (E/CN.4/1990/31).

Les représentants de la Yougoslavie et des Philippines font des déclarations. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent également la parole.

46e séance

M. Anatoly Adamishin, Vice Ministre des affaires étrangères de l'URSS, prononce une allocution.

Action visant à encourager et développer davantage le respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales et, notamment, question du programme et des méthodes de travail de la Commission [11]

a) **Autres méthodes et moyens qui s'offrent dans le cadre des organismes des Nations Unies pour mieux assurer la jouissance effective des droits de l'homme et des libertés fondamentales**

b) **Institutions nationales pour la promotion et la protection des droits de l'homme**

c) **Rôle de coordination du Centre pour les droits de l'homme au sein des organes des Nations Unies et de leurs mécanismes s'occupant de la promotion et de la protection des droits de l'homme**

M. P. Bouchet, Président de la Commission consultative nationale pour les droit de l'homme (France), fait une déclaration.

Droits de l'homme et progrès de la science et de la technique [14]

La Commission termine l'examen du point 14 en entendant des déclarations des représentants du Brésil,

Brazil, the USSR, Senegal and the Ukrainian SSR, by the observers for the Libyan Arab Jamahiriya, the Byelorussian SSR and Australia, and by the representative of the World Health Organization. The observers of several non-governmental organizations also made statements.

Advisory services in the field of human rights [22]

The representative of Yugoslavia made a statement in the exercise of the right of reply.

Report of the Sub-Commission on the Prevention of Discrimination and Protection of Minorities [19]

The Commission began its consideration of the item. The Chairman of the Sub-Commission introduced his report (E/CN.4/1990/2). Statements were made by the representatives of the United Kingdom, Yugoslavia and Brazil, and by the observers of several non-governmental organizations.

FRIDAY, 2 MARCH 1990

47th meeting

Mr. Ariel Rivera-Irias, Foreign Minister of Guatemala, addressed the Commission.

Statements were made by the representatives of Spain, the United States, the USSR, China, Canada, Morocco and the Ukrainian SSR, and by the observers of several non-governmental organizations.

The representative of France made a statement in connection with agenda item 14.

A statement in the exercise of the right of reply was made by the representative of Bulgaria.

48th meeting

Implementation of the Declaration on the Elimination of All Forms of Intolerance and of Discrimination based on Relgion or Belief [23]

Draft resolution E/CN.4/1990/L.34

The draft resolution was introduced by the representative of Canada and was adopted without a vote. The Chairman drew the attention of the Commission to the financial implications contained in document E/CN.4/1990/L.35. The Commission thus concluded its consideration of item 23.

Question of the human rights of all persons subjected to any form of detention or imprisonment, in particular [10]

(a) **Torture or other cruel, inhuman or degrading treatment or punishment**

(b) **Status of the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punnishment**

de l'URSS, du Sénégal et de la RSS d'Ukraine, des observateurs de la Jamahiriya arabe libyenne, de la RSS de Biélorussie et de l'Australie, et du représentant de l'Organisation mondiale de la santé. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent également la parole.

Services consultatifs dans le domaine des droits de l'homme [22]

Le représentant de la Yougoslavie exerce le droit de réponse.

Rapport de la Sous-Commission de la lutte contre les mesures discriminatoires et de la protection des minorités [19]

La Commission commence l'examen de la question. Le Président de la Sous-Commission présente son rapport (E/CN.4/1990/2). Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, de la Yougoslavie et du Brésil, et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

VENDREDI 2 MARS 1990

47e séance

M. Ariel Rivera-Irias, Ministre des affaires étrangères du Guatemala, prononce une allocution.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays ci-après : Espagne, Etats-Unis, URSS, Chine, Canada, Maroc et RSS d'Ukraine, et par les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Le représentant de la France fait une déclaration au sujet du point 14 de l'ordre du jour.

Le représentant de la Bulgarie exerce le droit de réponse.

48e séance

Application de la Déclaration sur l'élimination de toutes les formes d'intolérance et de discrimination fondées sur la religion ou la conviction [23]

Projet de résolution E/CN.4/1990/L.34

Le projet de résolution est présenté par le représentant du Canada et est adopté sans vote. Le Président appelle l'attention de la Commission sur les incidences financières figurant dans le document E/CN.4/1990/L.35. La Commission termine ainsi l'examen du point 23.

Question des droits de l'homme de toutes les personnes soumises à une forme quelconque de détention ou d'emprisonnement, en particulier [10]:

a) **Torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants**

b) **Etat de la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants**

(c) **Question of enforced or involuntary disappearances**

Consideration of draft resolutions

Draft resolution E/CN.4/1990/L.39, introduced by the representative of France, was adopted without a vote.

Draft resolution E/CN.4/1990/L.40, introduced by the representative of Sweden, was adopted without a vote.

Draft resolution E/CN.4/1990/L.41, introduced by the representative of France, was adopted without a vote. The Deputy Director of the Centre for Human Rights made a statement on the financial implications.

Draft resolution E/CN.4/1990/L.42, introduced by the representative of Portugal, was adopted without a vote.

The representative of Japan explained his vote after the vote.

The representative of Canada introduced draft resolution E/CN.4/1990/L.43 and orally amended its seventh preambular paragraph. The draft resolution was adopted without a vote.

Draft resolution E/CN.4/1990/L.44, introduced by the representative of Belgium, was adopted without a vote.

The representative of Belgium introduced draft resolution E/CN.4/1990/L.45. The draft resolution was adopted without a vote, as amended. The Chairman drew the attention of the Commission to the financial implications (E/CN.4/1990/L.48).

The Chairman drew the attention of the Commission to draft resolution III contained in document E/CN.4/1990/2, which was adopted without a vote.

The Commission decided to defer until Tuesday, 6 March, its consideration of draft resolution E/CN.4/1990/L.38 and the related amendments contained in documents E/CN.4/1990/L.77, draft resolution E/CN.4/1990/L.42 and draft resolutions IV and IX contained in document E/CN.4/1990/2.

The Commission thus concluded its consideration of item 10.

Report of the Sub-Commission on the Prevention of Discrimination and Protection of Minorities [19]

The Commission resumed its consideration of the item and heard statements by the representatives of Nigeria, India and Cyprus, by the observers for Australia, the Netherlands and Austria, and by the observers of several non-governmental organizations.

The observer for Greece made a statement equivalent to the right of reply.

c) **Question des disparations forcées ou involontaires**

Examen de projets de résolution

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.39, présenté par le représentant de la France, est adopté sans vote.

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.40, présenté par le représentant de la Suède, est adopté sans vote.

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.41, présenté par le représentant de la France, est adopté sans vote. Le Directeur adjoint du Centre pour les droits de l'homme fait une déclaration sur les incidences financières.

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.42, présenté par le représentant du Portugal, est adopté sans vote.

Le représentant du Japon explique son vote après le vote.

Le représentant du Canada présente le projet de résolution E/CN.4/1990/L.43 et modifie oralement le septième alinéa du préambule. Le projet de résolution est adopté sans vote.

Le projet de résolution E/CN.4/1990/L.44, présenté par le représentant de la Belgique, est adopté sans vote.

Le représentant de la Belgique présente le projet de résolution E/CN.4/1990/L.45. Le projet de résolution modifié est adopté sans vote. Le Président appelle l'attention de la Commission sur les incidences financières (E/CN.4/1990/L.48).

Le Président appelle l'attention de la Commission sur le projet de résolution III figurant dans le document E/CN.4/ 1990/2, qui est adopté sans vote.

La Commission décide de reporter au mardi 6 mars l'examen du projet de résolution E/CN.4/1990/L.38 et des amendements y relatifs figurant dans les documents E/CN.4/1990/L.77, du projet de résolution E/CN.4/1990/L.42 et des projets de résolution IV et IX figurant dans le document E/CN.4/1990/2.

La Commission termine ainsi l'examen du point 10.

Rapport de la Sous-Commission de la lutte contre les mesures discriminatoires et de la protection des minorités [19]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Nigéria, de l'Inde et de Chypre, des observateurs de l'Australie, des Pays-Bas et de l'Autriche, et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

L'observateur de la Grèce fait une déclaration ayant le caractère de réponse.

* * *

COMMISSION ON THE STATUS
OF WOMEN
Thirty-fourth session
United Nations Office at Vienna

WEDNESDAY, 28 FEBRUARY 1990

5th meeting

Priority themes [4]

(a) **Equality: equality in political participation and decision-making**

(b) **Development: negative effects of the international economic situation on the improvement of the status of women**

(c) **Peace: women in areas affected by armed conflicts, foreign intervention, alien and colonial domination, foreign occupation and threats to peace**

The Commission continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Sweden, Egypt, Japan, Morocco, Nigeria, China, Jamaica and Cuba, and by the observers for Norway (on behalf also of Denmark, Finland and Sweden), the Ukrainian SSR and Spain.

The observer for Palestine also made a statement.

The Director of the United Nations International Research and Training Institute for Women (INSTRAW) made a statement.

Organization of work

The Chairman made a statement.

6th meeting

The Commission continued its general discussion of agenda item 4 and heard statements by the representatives of Canada, the USSR, France, Pakistan and Czechoslovakia, and by the observers for Argentina, Nicaragua, Zambia, the Netherlands and the Libyan Arab Jamahiriya.

The observer of the Pan Africanist Congress of Azania made a statement.

Statements were also made by the representatives of the United Nations Children's Fund (UNICEF) and the Ecomomic Commission for Africa (ECA), and by the observer of the Women's International Democratic Federation.

Statements in the exercise of the right of reply were made by the representatives of the Islamic Republic of Iran, the United States and Cuba.

* * *

COMMISSION DE LA CONDITION
DE LA FEMME
Trente-quatrième session
Office des Nations Unies à Vienne

MERCREDI 28 FEVRIER 1990

5e séance

Thèmes prioritaires [4]

a) **Egalité : égalité dans la participation à la vie politique et à la prise de décisions**

b) **Développement : la situation économique internationale et ses conséquences préjudiciables pour l'amélioration de la condition de la femme**

c) **Paix : les femmes dans les régions où sévissent des conflits armés ou une intervention étrangère, une domination étrangère et coloniale, une occupation étrangère et où la paix est menacée**

La Commission poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Suède, de l'Egypte, du Japon, du Maroc, du Nigéria, de la Chine, de la Jamaïque et de Cuba, et des observateurs de la Norvège (au nom également du Danemark, de la Finlande et de la Suède), de la RSS d'Ukraine et de l'Espagne.

L'observateur de la Palestine prend également la parole.

La Directrice de l'Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme fait une déclaration.

Organisation des travaux

La Présidente fait une déclaration.

6e séance

La Commission poursuit le débat général sur le point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Canada, de l'URSS, de la France, du Pakistan et de la Tchécoslovaquie, et des observateurs de l'Argentine, du Nicaragua, de la Zambie, des Pays-Bas et de la Jamahiriya arabe libyenne.

L'observateur du Pan Africanist Congress of Azania fait une déclaration.

Des déclarations sont faites aussi par les représentants du Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF) et de la Commission économique pour l'Afrique (CEA), et par l'observateur de la Fédération démocratique internationale des femmes.

Les représentants de la République islamique d'Iran, des Etats-Unis et de Cuba exercent le droit de réponse.

THURSDAY, 1 MARCH 1990

7th meeting

Programming and co-ordination matters related to the United Nations and the United Nations system [3]

Draft resolution E/CN.6/1990/L.2

The representative of the United States, on behalf of the co-sponsors listed in the document, introduced the draft resolution.

Priority themes [4]

The Commission continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Poland, the Philippines, Ghana, Morocco, Lesotho, Mexico, Austria, Turkey, the United States and Gabon, and by the observers for Greece and Israel.

The representative of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) also made a statement.

8th meeting

The Commission concluded its general discussion of agenda item 4 and heard statements by the representative of the International Labour Organisation (ILO), the representative of the Office of the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR), and the observers of several non-governmental organizations.

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

The Commission began its consideration of the item and had before it documents E/CN.6/1990/5 to 8 and Corr.1, E/CN.6/1990/NGO/1 and 6.

The Director of the Division for the Advancement of Women made an introductory statement.

Statements were made by the representatives of Malaysia and Indonesia, by the observers for Hungary and Palestine, and by the observers of several non-governmental organizations.

Organization of work

The Chairman informed the Commission that, after consultations with members of the Bureau, it had been agreed that the Vice-Chairman of the Commission, Mrs. Esther Lozano de Rey (Colombia), would be responsible for co-ordinating informal consultations on draft resolution E/CN.6/1990/L.2 (item 3) and to report thereon to the Commission in the afternoon of Monday, 5 March 1990, when action on that draft resolution was scheduled. The Chairman also reminded the Commission of deadlines to be observed.

Draft resolution E/CN.6/1990/L.2

JEUDI 1er MARS 1990

7e séance

Questions de programmation et de coordination concernant l'Organisation des Nations Unies et le système des Nations Unies [3]

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.2

Le représentant des Etats-Unis présente le projet de résolution au nom des auteurs énumérés dans les documemt.

Thèmes prioritaires [4]

La Commission poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Pologne, des Philippines, du Ghana, du Maroc, du Lesotho, du Mexique, de l'Autriche, de la Turquie, des Etats-Unis et du Gabon, et des observateurs de la Grèce et d'Israël.

Le représentant de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) fait une déclaration.

8e séance

La Commission termine le débat général sur le point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations du représentant de l'Organisation internationale du Travail (OIT), du représentant du Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (HCR), et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

La Commission commence l'examen de la question; elle est saisie des documents E/CN.6/1990/5 à 8 et Corr.1, E/CN.6/1990/NGO/1 et 6.

La Directrice de la Division de la promotion de la femme fait un exposé liminaire.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Malaisie et de l'Indonésie, les observateurs de la Hongrie et de la Palestine, et par les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Organisation des travaux

Le Président informe la Commission qu'à la suite de consultations avec le Bureau, il a été convenu que la Vice-Président de la Commission, Mme Esther Lozano de Rey (Colombie), sera chargée de coordonner les consultations officieuses relatives au projet de résolution E/CN.6/1990/L.2 (point 3) et de faire rapport à ce sujet à la Commission lundi après-midi, 5 mars 1990, date à laquelle il est prévu de prendre une décision à propos dudit projet de résolution. Le Président rappelle à la Commission les dates limites à respecter.

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.2

Additional co-sponsorship

It was announced that Egypt had also joined in co-sponsoring the draft resolution.

FRIDAY, 2 MARCH 1990

9th meeting

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

The Commission resumed its general discussion of the item and heard statements by the representatives of China, Zimbabwe and Cyprus, by the observers for Switzerland and Algeria, and by the representatives of the European Economic Community, the Commonwealth Seretariat and the Organization of African Unity. The observers of several non-governmental organizations also made statements.

10th meeting

The Commission continued its general discussion of agenda item 5 and heard statements by the representatives of the Sudan, Canada, Ghana, Japan, the German Democratic Republic and Turkey, by the observer for the Libyan Arab Jamahiriya and by the observers for several non-governmental organizations.

The representative of the Federation of International Civil Servants' Association (FICSA) also made a statement.

Statements in the exercise of the right of reply were made by the representatives of Cyprus and Turkey.

Coauteurs supplémentaires

Il est annoncé que l'Egypte s'est portée aussi coauteur du projet de résolution.

VENDREDI 2 MARS 1990

9e séance

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Chine, du Zimbabwe et de Chypre, des observateurs de la Suisse et de l'Algérie, et des représentants de la Communauté économique européenne, du Secrétariat du Commonwealth et de l'Organisation de l'unité africaine. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales font aussi des déclarations.

10e séance

La Commission poursuit le débat général sur le point 5 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Soudan, du Canada, du Ghana, du Japon, de la République démocratique allemande et de la Turquie, de l'observateur de la Jamahiriya arabe libyenne et des observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales.

Le représentant de la Fédération des associations de fonctionnaires internationaux (FAFI) fait aussi une déclaration.

Les représentants de Chypre et de la Turquie exercent le droit de réponse.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the **Journal** should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le **Journal** au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 7 MARCH 1990 — No. 1990/45 — MERCREDI 7 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Wednesday, 7 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

10.30 a.m.	383rd meeting	Economic and Social Council Chamber

Use of nuclear power sources in outer space [7]

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE

Eighth session

Morning*-1 p.m.	3rd meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	4th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

* Following the adjournment of the meeting of the 383rd meeting of the Sub-Committee.

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-first session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Mercredi 7 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

10 h 30	383e séance	Salle du Conseil économique et social

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

Huitième session

Matin* jusqu'à 13 heures	3e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	4e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

* A l'issue de la 383e séance du Sous-Comité.

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-et-unième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

Organizational session

10 a.m.-1 p.m.	2nd meeting	Conference Room 1

1. Election of officers [1]

2. Adoption of the agenda [2] (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.1)

3. Organization of work (A/CONF.151/PC/L.1)

4. Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development [3] (A/CONF.151/PC/2 and Add.1)

3 p.m.-6 p.m.	3rd meeting	Conference Room 1

Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development [3] (A/CONF.151/PC/2 and Add.1)

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Session d'organisation

10 heures à 13 heures	2e séance	Salle de conférence 1

1. Election du Bureau [1]

2. Adoption de l'ordre du jour [2] (A/CONF.151/PC/1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.1)

3. Organisation des travaux (A/CONF.151/PC/L.1)

4. Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement [3] (A/CONF.151/PC/2 et Add.1)

15 heures à 18 heures	3e séance	Salle de conférence 1

Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement [3] (A/CONF.151/PC/2 et Add.1)

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

EXPERT GROUP ON SHORT AND MEDIUM TERM PROJECTIONS OF THE WORLD ECONOMY (PROJECT LINK)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4
2.30 p.m.-5.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

GROUPE D'EXPERTS SUR LES PROJECTIONS A COURT ET MOYEN TERME DE L'ECONOMIE MONDIALE (PROJET LINK)

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 4
14 h 30 à 17 h 30	séance privée	Salle de conférence 4

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE OF THE COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

10 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

ARAB GROUP OF THE WHOLE (Palestine Committee)

11.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

ARAB GROUP OF THE WHOLE (at the ambassadorial level)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 77 DU SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE DU COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

10 heures à 10 h 30	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE (Comité sur la Palestine)

11 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE (au niveau des ambassadeurs)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

Briefing session on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries (LDCs)

The Director-General for Development and International Economic Co-operation will hold, **today**, 7 March 1990, at 11 a.m. in Conference Room 2, a briefing session for all New York based delegations and representatives of organizations of the United Nations system on preparations for the Second United Nations Conference on the Least Developed Countries scheduled to take place in Paris from 3 to 14 September 1990.

The briefing session will be attended by the Deputy Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD), the Permanent Representative of Bangladesh to the United Nations and the Co-ordinator of Assistance to the LDCs of the United Nations Development Programme (UNDP). The briefing session will review the preparations for the Conference including the outcome of the recent meeting of Senior Ministers of LDCs held in Dhaka from 10 to 12 February 1990.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The Chairman of the DISARMAMENT COMMISSION is in Geneva until 9 March to conduct consultations with Member States on all matters related to the forthcoming substantive session of the Disarmament Commission, to be held from 7 to 29 May 1990. An open-ended consultation meeting will take place on Friday, 9 March 1990 at 10.30 a.m., at the Palais des Nations, Geneva.

* * *

The 637th meeting of the SPECIAL COMMITTEE AGAINST **APARTHEID** will be held on Friday, 9 March 1990, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional agenda will be as follows:

1. Adoption of the agenda
2. Situation in South Africa and international response
3. Relationship between Israel and South Africa
4. Other matters

* * *

The 1990 PLEDGING CONFERENCE ON THE UNITED NATIONS/FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS WORLD FOOD PROGRAMME will convene at Headquarters on Tuesday, 20 March 1990, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

It would be appreciated if delegations which have not already done so could submit the names of their representatives to room S-2963-I (Mr. Acakpo-Satchivi, ext.5737).

* * *

Session d'information sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés

Le Directeur général au développement et à la coopération économique internationale tiendra, **aujourd'hui** 7 mars 1990, à 11 heures dans la salle de conférence 2, une session d'information pour toutes les délégations à New York et les représentants des organisations du système des Nations Unies basés à New York sur les préparatifs de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés qui doit avoir lieu à Paris du 3 au 14 septembre 1990.

Le Secrétaire général adjoint de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED), le Représentant permanent du Bangladesh auprès de l'Organisation des Nations Unies et le Coordonnateur de l'aide aux pays les moins avancés du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) seront présents à la session d'information. La session d'information examinera les préparatifs pour la Conférence y compris les résultats de la réunion récente des ministres principaux des pays les moins avancés tenue à Dhaka du 10 au 12 février 1990.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le Président de la COMMISSION DU DESARMEMENT sera à Genève du 5 au 9 mars pour tenir des consultations avec les Etats Membres sur toutes les questions relatives à la session de fond de 1990, qui se tiendra du 7 au 29 mai 1990. Une réunion de consultation à participation non limitée aura lieu le vendredi 9 mars 1990 à 10 h 30 au Palais des Nations à Genève.

* * *

Le COMITE SPECIAL CONTRE L'**APARTHEID** tiendra sa 637e séance le vendredi 9 mars 1990 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour de la séance sera le suivant :

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Situation en Afrique du Sud et réponse internationale
3. Relation entre Irsraël et l'Afrique du Sud
4. Questions diverses

* * *

La CONFERENCE DE 1990 POUR LES ANNONCES DE CONTRIBUTIONS AU PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE se réunira au Siège le mardi 20 mars 1990 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre le nom de leurs représentants au bureau S-2963-I (M. Acakpo-Satchivi, poste tél. 5737).

* * *

OTHER MEETINGS

There will a closed meeting of the STATES PARTIES TO THE TREATY BANNING NUCLEAR-WEAPON TESTS IN THE ATMOSPHERE, IN OUTER SPACE AND UNDER WATER for consultations, in the light of General Assembly resolution 44/106, on Thursday, 8 March 1990, at 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

AUTRES REUNIONS

Les ETATS PARTIES AU TRAITE INTERDISANT LES ESSAIS D'ARMES NUCLEAIRES DANS L'ATMOSPHERE, DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE ET SOUS L'EAU tiendront une réunion privée pour consultations, à la suite de la résolution 44/106 de l'Assemblée générale, le jeudi 8 mars 1990 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Tuesday, 6 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session — 382nd meeting

Use of nuclear power sources in outer space [7]

The Sub-Committee continued its discussions on item 7 with a statement by the representative of India.

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE
Eighth session — 1st meeting

The Working Group began its deliberations with statements by the Chairman and by the representatives of the United States, Canada, the Federal Republic of Germany, the USSR, the Netherlands, India and Hungary.

2nd meeting

The Working Group continued its discussions with statements by the representatives of France, the Federal Republic of Germany, the USSR, India, Canada and China.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)
Fourth session — 20th meeting

Statements were made by the Chairman and by the representatives of the United Kingdom, Bolivia, Colombia, France, the USSR, the United States, Sweden and Austria.

The Working Group of the Whole concluded its work by adopting its report to the Scientific and Technical Sub-Committee.

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUB-COMMITTEE ON SMALL TERRITORIES — 601st meeting

Pitcairn and St. Helena

The representative of the Islamic Republic of Iran made a statement. The Sub-Committee concluded its

Mardi 6 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session — 382e séance

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité poursuit la discussion sur le point 7 en entendant une déclaration du représentant de l'Inde.

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
Huitième session — 1re séance

Le Groupe de travail commence ses travaux et entend des déclarations du Président et des représentants des Etats-Unis, du Canada, de la République fédérale d'Allemagne, de l'URSS, des Pays-Bas, de l'Inde et de la Hongrie.

2e séance

Le Groupe de travail poursuit son débat et entend des déclarations des représentants de la France, de la République fédérale d'Allemagne, de l'URSS, de l'Inde, du Canada et de la Chine.

GROUPE DE TRAVAIL PLENIER CHARGE D'EVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE (UNISPACE 82)
Quatrième session — 20e séance

Des déclarations sont faites par le Président et les représentants du Royaume-Uni, de la Bolivie, de la Colombie, de la France, de l'URSS, des Etats-Unis, de la Suède et de l'Autriche.

Le Groupe de travail plénier termine ses travaux en adoptant son rapport au Sous-Comité scientifique et technique.

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES — 601e séance

Pitcairn et Sainte-Hélène

Le représentant de la République islamique d'Iran fait une déclaration. Le Sous-Comité termine l'examen

consideration of the Territories. The Chairman announced that a draft report containing the conclusions and recommendations on the Territories would be made available shortly.

Cayman Islands

The Chairman opened the debate on this territory. The representative of Ethiopia made a statement.

Organization of work

The Chairman made a statement regarding the organization of work.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON THE STATUS
OF WOMEN
Thirty-fourth session
United Nations Office at Vienna

MONDAY, 5 MARCH 1990

11th meeting

Priority themes [4]

(a) **Equality: equality in political participation and decision-making**

(b) **Development: negative effects of the international economic situation on the improvement of the status of women**

(c) **Peace: women in areas affected by armed conflicts, foreign intervention, alien and colonial domination, foreign occupation and threats to peace**

Draft resolution E/CN.6/1990/L.4

The representative of Colombia, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced the draft resolution. Bolivia, Czechoslovakia, France, Ghana, Indonesia, Iran (the Islamic Republic of), Nigeria and Sweden joined in sponsoring the draft resolution.

Draft resolution E/CN.6/1990/L.5

The representative of Canada, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced and orally revised the draft resolution.

Draft resolution E/CN.6/1990/L.6

The representative of the United States, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced the draft resolution. Czechoslovakia joined in sponsoring the draft resolution.

Draft resolution E/CN.6/1990/L.7

The representative of France, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced the draft

de ces territoires. Le Président annonce qu'un projet de rapport contenant les conclusions et recommandations sur les territoires sera disponible sous peu.

Iles Caïmanes

Le Président ouvre le débat sur ce territoire. Le représentant de l'Ethiopie fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration concernant l'organisation des travaux.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA CONDITION
DE LA FEMME
Trente-quatrième session
Office des Nations Unies à Vienne

LUNDI 5 MARS 1990

11e séance

Thèmes prioritaires [4]

a) **Egalité : égalité dans la participation à la vie politique et à la prise de décisions**

b) **Développement : la situation économique internationale et ses conséquences préjudiciables pour l'amélioration de la condition de la femme**

c) **Paix : les femmes dans les régions où sévissent des conflits armés ou une intervention étrangère, une domination étrangère et coloniale, une occupation étrangère et où la paix est menacée**

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.4

Le représentant de la Colombie, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente le projet de résolution. La Bolivie, la France, le Ghana, l'Indonésie, l'Iran (République islamique d'), le Nigéria et la Suède se joignent aux auteurs du projet de résolution.

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.5

Le représentant du Canada, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente et révise oralement le projet de résolution.

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.6

Le représentant des Etats-Unis, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente le projet de résolution. La Tchécoslovaquie se joint aux auteurs du projet de résolution.

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.7

Le représentant de la France, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente le projet de ré-

resolution. Costa Rica joined in sponsoring the draft resolution.

Draft resolution E/CN.6/1990/L.8

The representative of Sweden, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced and orally revised the draft resolution.

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

The Commission resumed its general discussion of the item and heard statements by the representatives of the Philippines, Nigeria, India, Sweden (on behalf also of Denmark, Finland and Norway), Pakistan and Costa Rica and by the observers for the Federal Republic of Germany, Denmark (on behalf also of Finland, Norway and Sweden), Israel and the Ukrainian SSR.

Additional co-sponsors

It was announced that Venezuela had also joined in sponsoring draft resolution E/CN.6/1990/L.2.

12th meeting

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

The Commission concluded its general discussion of the item and heard statements by the representatives of the United Republic of Tanzania, Australia, Egypt, Austria, Czechoslovakia, the United States, France, the USSR and Mexico, the observers for New Zealand, the Netherlands and the Byelorussian SSR, and by the observer of a non-governmental organization.

Programming and co-ordination matters related to the United Nations and the United Nations system [3]

Action on draft resolution E/CN.6/1990/L.2

At the request of the Vice-Chairman (Colombia), the Commission decided to postpone action on the draft resolution to its next meeting.

Additional co-sponsors

It was announced that the following countries had become co-sponsors of draft resolutions: Morocco, Zimbabwe (E/CN.6/1990/L.4); Guatemala, Iran (Islamic Republic of) (E/CN.6/1990/L.5); Portugal (E/CN.6/1990/L.6, L.7); Ghana, Guatemala, New Zealand, Portugal, Ukrainian SSR (E/CN.6/1990/L.8).

Organization of work

The Chairman informed the Commission that the report of the Working Group on Communications con-

solution. Le Costa Rica se porte coauteur du projet de résolution.

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.8

Le représentant de la Suède, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente et révise oralement le projet de résolution.

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

La Commission reprend le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants des Philippines, du Nigéria, de l'Inde, de la Suède (au nom également du Danemark, de la Finlande et de la Norvège), du Pakistan et du Costa Rica et des observateurs de la République fédérale d'Allemagne, du Danemark (au nom également de la Finlande, de la Norvège et de la Suède), d'Israël et de la RSS d'Ukraine.

Coauteurs additionnels

Il est annoncé que le Venezuela s'est porté coauteur du projet de résolution E/CN.6/1990/L.2.

12e séance

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

La Commission termine le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants de la République-Unie de Tanzanie, de l'Australie, de l'Egypte, de l'Autriche, de la Tchécoslovaquie, des Etats-Unis, de la France, de l'URSS et du Mexique, des observateurs de la Nouvelle-Zélande, des Pays-Bas et de la RSS de Biélorussie, et de l'observateur d'une organisation non gouvernementale.

Questions de programmation et de coordination concernant l'Organisation des Nations Unies et le système des Nations Unies [3]

Décision sur le projet de résolution E/CN.6/1990/L.2

A la demande de la Vice-Présidente (Colombie), la Commission décide de reporter à sa séance suivante la décision sur le projet de résolution.

Coauteurs additionnels

Il est annoncé que les pays ci-après se sont portés coauteurs de projets de résolution : Maroc, Zimbabwe (E/CN.6/1990/L.4); Guatemala, Iran (République islamique d') (E/CN.6/1990/L.5); Portugal (E/CN.6/1990/L.6, L.7); Ghana, Guatemala, Nouvelle-Zélande, Portugal, RSS d'Ukraine (E/CN.6/1990/L.8).

Organisation des travaux

La Présidente informe la Commission que le rapport du Groupe de travail des communications concernant la

cerning the Status of Women would be made available only to members of the Commission on 6 March for consideration in a closed meeting of the Commission.

The Chairman also informed the Commission that action on draft proposals under item 4 and the possible recommendations of the Commission on the report of the Working Group on Communications would be considered in plenary meeting on 8 March.

condition de la femme sera mis à la disposition des membres seulement le 6 mars et sera examiné à une séance privée de la Commission.

La Présidente informe en outre la Commission que la décision sur les projets de proposition relatifs au point 4 et les recommandations de la Commission sur le rapport du Groupe de travail des communications seront examinées en séance plénière le 8 mars.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Thirty-ninth World Health Assembly on 12 May 1986

Acceptance: Dominica (1 March 1990)*

International Coffe Agreement, 1983, adopted by the International Coffee Council on 16 September 1982, as extended under Resolution 347 of the International Coffee Council

Acceptance: Venezuela (2 March 1990)*

Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer, concluded at Vienna on 22 March 1985

Ratification: Chile (6 March 1990)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Trente-Neuvième Assemblée mondiale de la santé le 12 mai 1986

Acceptation : Dominique (1er mars 1990*)

Accord international de 1983 sur le café, adopté par le Conseil international du café le 16 septembre 1982, étant prorogé suivant la résolution 347 du Conseil international du café

Acceptation : Venezuela (2 mars 1990*)

Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone, conclue à Vienne le 22 mars 1985

Ratification : Chili (6 mars 1990*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

International Women's Day 1990

At 12.30 p.m. on Thursday, 8 March 1990, the Secretary-General will address an assembly in the Trusteeship Council Chamber marking the International Women's Day 1990, to be followed by a panel discussion. The panelists will be the Hon. Bella Absug, the Hon. Ellen Johnson Sirleaf and Ambassador Peter Wilenski. The meeting will be open. All attending should be seated by 12.15 p.m.

Journée internationale de la femme, 1990

A 12 h 30 le jeudi 8 mars 1990, le Secrétaire général prononcera une allocution devant une assemblée dans la salle du Conseil de tutelle pour marquer la Journée internationale de la femme, 1990, suivie d'une table ronde. Les participants seront l'honorable Bella Absug, l'honorable Ellen Johnson Sirleaf et l'ambassadeur Peter Wilenski. La réunion sera publique. Toutes les personnes assistant à cette manifestation sont priées d'occuper leur siège avant 12 h 15.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

THURSDAY, 8 MARCH 1990 — No. 1990/46 — JEUDI 8 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 8 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

Morning*-1 p.m.	384th meeting	Economic and Social Council Chamber

Use of nuclear power sources in outer space [7]

Other matters [15]

3 p.m.-6 p.m.	385th meeting	Economic and Social Council Chamber

Other matters [15]

Report to the Committee on the Peaceful Uses of Outer Space [16]

* Following the adjournment of the 5th meeting of the Working Group.

Jeudi 8 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

Matin* jusqu'à 13 heures	384e séance	Salle du Conseil économique et social

L'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Questions diverses [15]

15 heures à 18 heures	385e séance	Salle du Conseil économique et social

Questions diverses [15]

Rapport au Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [16]

* A l'issue de la 5e séance du Groupe de travail.

FORTY-FOURTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 90th plenary meeting of the forty-fourth session of the General Assembly will be held on Monday, 12 March 1990, at 3 p.m., in order to consider alternate dates for the eighteenth special session, to be held in April (A/44/925).

QUARANTE-QUATRIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La 90e séance plénière de la quarante-quatrième session de l'Assemblée générale aura lieu le lundi 12 mars 1990 à 15 heures afin d'examiner dés dates de rechange pour la dix-huitième session extraordinaire qui doit se tenir en avril (A/44/925).

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE

Eighth session

10.30 a.m.	5th meeting (closed)	Economic and Social Council Chamber

Adoption of the report of the Working Group.

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

Huitième session

10 h 30	5e séance (privée)	Salle du Conseil économique et social

Adoption du rapport du Groupe de travail

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-first session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-et-unième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

Organizational session

10 a.m.-1 p.m.	4th meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	5th meeting	Conference Room 1

Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development on the basis of General Assembly resolution 44/228 and taking into account other relevant General Assembly resolutions (A/CONF.151/PC/2 and Add.1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.2) [3]

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Session d'organisation

10 heures à 13 heures	4e séance	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	5e séance	Salle de conférence 1

Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement sur la base de la résolution 44/228 de l'Assemblée générale et compte tenu des autres résolutions pertinentes de l'Assemblée générale (A/CONF.151/PC/2 et Add.1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.2) [3]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

EXPERT GROUP ON SHORT AND MEDIUM TERM PROJECTIONS OF THE WORLD ECONOMY (PROJECT LINK)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4
2.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

GROUPE D'EXPERTS SUR LES PROJECTIONS A COURT ET MOYEN TERME DE L'ECONOMIE MONDIALE (PROJET LINK)

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 4
14 h 30 à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 4

OTHER MEETINGS

ARAB GROUP OF THE WHOLE (at the ambassadorial level)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE (au niveau des ambassadeurs)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

There will a closed meeting of the STATES PARTIES TO THE TREATY BANNING NUCLEAR-WEAPON TESTS IN THE ATMOSPHERE, IN OUTER SPACE AND UNDER WATER for consultations, in the light of General Assembly resolution 44/106, **today**, 8 March 1990, at 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The 637th meeting of the SPECIAL COMMITTEE AGAINST **APARTHEID** will be held on Friday, 9 March 1990, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional agenda will be as follows:

1. Adoption of the agenda
2. Situation in South Africa and international response
3. Relationship between Israel and South Africa
4. Other matters

* * *

The 1990 PLEDGING CONFERENCE ON THE UNITED NATIONS/ FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS WORLD FOOD PROGRAMME will convene at Headquarters on Tuesday, 20 March 1990, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

It would be appreciated if delegations which have not already done so could submit the names of their representatives to room S-2963-I (Mr. Acakpo-Satchivi, ext.5737).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The eighth session of the **INTERGOVERNMENTAL WORKING GROUP OF EXPERTS ON INTERNATIONAL STANDARDS OF ACCOUNTING AND REPORTING** of the COMMISSION ON TRANSNATIONAL CORPORATIONS will be held at Headquarters from 13 to 23 March 1990. The provisional agenda for the session is contained in document E/C.10/AC.3/ 1990/1.

* * *

Les ETATS PARTIES AU TRAITE INTERDISANT LES ESSAIS D'ARMES NUCLEAIRES DANS L'ATMOSPHERE, DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE ET SOUS L'EAU tiendront une réunion privée pour consultations, à la suite de la résolution 44/106 de l'Assemblée générale, **aujourd'hui** 8 mars 1990 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le COMITE SPECIAL CONTRE L'**APARTHEID** tiendra sa 637e séance le vendredi 9 mars 1990 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour de la séance sera le suivant :

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Situation en Afrique du Sud et réponse internationale
3. Relation entre Irsraël et l'Afrique du Sud
4. Questions diverses

* * *

La CONFERENCE DE 1990 POUR LES ANNONCES DE CONTRIBUTIONS AU PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE se réunira au Siège le mardi 20 mars 1990 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre le nom de leurs représentants au bureau S-2963-I (M. Acakpo-Satchivi, poste tél. 5737).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La huitième session du **GROUPE DE TRAVAIL INTERGOUVERNEMENTAL D'EXPERTS DES NORMES INTERNATIONALES DE COMPTABILITE ET DE PUBLICATION** de la COMMISSSION DES SOCIETES TRANSNATIONALES se tiendra au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 13 au 23 mars 1990. L'ordre du jour provisoire pour la session figure dans le document E/C.10/AC.3/1990/1.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Wednesday, 7 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session — 383rd meeting

Organization of work

The Chairman made a statement.

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE
Eighth session — 3rd meeting

The Working Group began its deliberations with statements by the representatives of the Federal Republic of Germany, the USSR, the United States, France, Canada, India and Hungary.

4th meeting

The Working Group continued its discussions with statements by the representatives of Canada, India, the Netherlands, Hungary and the United States.

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT
Organizational session — 2nd meeting

Election of officers [1]

The Chairman made a statement.

On the proposal of the representative of Bolivia (on behalf of the Group of 77), the Committee decided to defer consideration of the item to a later meeting.

Adoption of the agenda [2]

The Committee adopted the provisional agenda, as orally amended by the representative of Bolivia (on behalf of the Group of 77) and decided to consider document A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.1, as orally amended by the representative of Guyana as a resource paper under agenda item 3.

The representative of Ireland (on behalf of the European Economic Community) made a statement.

Mercredi 7 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session — 383e séance

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
Huitième session — 3e séance

Le Groupe de travail poursuit ses délibérations en entendant des déclarations des représentants de la République fédérale d'Allemagne, de l'URSS, des Etats-Unis, de la France, du Canada, de l'Inde et de la Hongrie.

4e séance

Le Groupe de travail poursuit ses délibérations en entendant des déclarations des représentants du Canada, de l'Inde, des Pays-Bas, de la Hongrie et des Etats-Unis.

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT
Session d'organisation — 2e séance

Election du Bureau [1]

Le Président fait une déclaration.

Sur la proposition du représentant de la Bolivie (au nom du Groupe des 77), le Comité décide de reporter l'examen de la question à une séance ultérieure.

Adoption of the agenda [2]

Le Comité adopte l'ordre du jour provisoire, tel qu'il a été modifié oralement par le représentant de la Bolivie (au nom du Groupe des 77) et décide d'examiner le document A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.1, mofifié oralement par le représentant du Guyana, en tant que document d'information technique au titre du point 3 de l'ordre du jour.

Le représentant de l'Irlande (au nom de la Communauté économique européenne) fait une déclaration.

3rd meeting

Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development on the basis of General Assembly resolution 44/228 and taking into account other relevant General Assembly resolutions [3]

The Committee began its general discussion of the item and heard statements by the representatives of Sweden, Bolivia (on behalf of the Group of 77), Brazil, Algeria, India, Japan, Ireland (on behalf of the European Community), Canada, Norway, Barbados and Australia.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON THE STATUS OF WOMEN
Thirty-fourth session
United Nations Office at Vienna

TUESDAY, 6 MARCH 1990

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

The Commission held a closed meeting to consider the report of the Working Group on Communications on the Status of Women.

13th meeting

Programming and co-ordination matters related to the United Nations and the United Nations system [3]

Draft resolution E/CN.6/1990/L.2/Rev.1

The representative of the United States, on behalf of the sponsors listed in the document, introduced the revised draft resolution.

The Commission adopted the revised draft resolution and thus concluded its consideration of agenda item 3.

Priority themes [4]

(a) **Equality: equality in political participation and decision-making**

(b) **Development: negative effects of the international economic situation on the improvement of the status of women**

(c) **Peace: women in areas affected by armed conflicts, foreign intervention, alien and colonial domination, foreign occupation and threats to peace**

Draft resolution E/CN.6/1990/L.9

The representative of the Sudan, on behalf of the African States members of the Commission, introduced

3e séance

Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement sur la base de la résolution 44/228 de l'Assemblée générale et compte tenu des autres résolutions pertinentes de l'Assemblée générale [3]

Le Comité commence le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Suède, Bolivie (au nom du Groupe des 77), Brésil, Algérie, Inde, Japon, Irlande (au nom de la Communauté européenne), Canada, Norvège, Barbade et Australie.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA CONDITION DE LA FEMME
Trente-quatrième session
Office des Nations Unies à Vienne

MARDI 6 MARS 1990

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

La Commission se réunit en séance privée pour examiner le rapport du Groupe travail chargé des communications relatives à la condition de la femme.

13e séance

Questions de programmation et de coordination concernant l'Organisation des Nations Unies et le système des Nations Unies [3]

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.2/Rev.1

Le représentant des Etats-Unis, au nom des auteurs énumérés dans le document, présente le projet de résolution révisé.

La Commission adopte le projet de résolution révisé et termine ainsi l'examen du point 3 de l'ordre du jour.

Thèmes prioritaires [4]

a) **Egalité : égalité dans la participation à la vie politique et à la prise de décisions**

b) **Développement : la situation économique internationale et ses conséquences préjudiciables pour l'amélioration de la condition de la femme**

c) **Paix : les femmes dans les régions où sévissent des conflits armés ou une intervention étrangère, une domination étrangère et coloniale, une occupation étrangère et où la paix est menacée**

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.9

Le représentant du Soudan, au nom des Etats africains membres de la Commission, présente le projet de

the draft resolution. The observer for Lebanon, on behalf of the Group of 77, joined in sponsoring the draft resolution.

Monitoring and review and appraisal of the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women [5]

Draft resolution E/CN.6/1990/L.10

The observer for Lebanon, on behalf of the Group of 77, introduced the draft resolution.

Additional co-sponsorship

It was announced that the following countries had become co-sponsors of draft resolutions: Philippines (E/CN.6/1990/L.4); Angola, Ecuador, Philippines, Sudan, Turkey (E/CN.6/1990/L.5); Philippines (E/CN.6/1990/L.7); Ecuador, Lesotho (E/CN.6/1990/L.8).

résolution. Au nom du Groupe des 77, l'observateur du Liban se porte coauteur du projet.

Suivi et examen et évaluation de l'application des Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme [5]

Projet de résolution E/CN.6/1990/L.10

Au nom du Groupe des 77, l'observateur du Liban présente le projet de résolution.

Coauteurs additionnels

Il est annoncé que les pays ci-après se sont portés coauteurs de projets de résolution : Philippines (E/CN.6/1990/L.4); Angola, Equateur, Philippines, Soudan, Turquie (E/CN.6/1990/L.5); Philippines (E/CN.6/1990/L.7); Equateur, Lesotho (E/CN.6/1990/L.8).

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women, adopted by the General Assembly of the United Nations on 18 December 1979

Signature: Belize (7 March 1990)

Convention on the Rights of the Child, adopted by the General Assembly of the United Nations on 20 November 1989

Signature: German Democratic Republic (7 March 1990)

Second Optional Protocol to the International Covenant on Civil and Political Rights, aiming at the abolition of the death penalty, adopted by the General Assembly of the United Nations on 15 December 1989

Signature: German Democratic Republic (7 March 1990)

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 18 décembre 1979

Signature : Belize (7 mars 1990)

Convention relative aux droits de l'enfant, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 20 novembre 1989

Signature : République démocratique allemande (7 mars 1990)

Deuxième Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits civils et politiques, visant à abolir la peine de mort, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 15 décembre 1989

Signature : République démocratique allemande (7 mars 1990)

ANNOUNCEMENTS

AVIS

International Women's Day 1990

At 12.30 p.m. **today**, 8 March 1990, the Secretary-General will address an assembly in the Trusteeship Council Chamber marking the International Women's Day 1990, to be followed by a panel discussion. The panelists will be the Hon. Bella Absug, the Hon. Ellen Johnson Sirleaf and Ambassador Peter Wilenski. The meeting will be open. All attending should be seated by 12.15 p.m.

Journée internationale de la femme, 1990

Aujourd'hui 8 mars 1990 à 12 h 30, le Secrétaire général prononcera une allocution devant une assemblée dans la salle du Conseil de tutelle pour marquer la Journée internationale de la femme, 1990, suivie d'une table ronde. Les participants seront l'honorable Bella Absug, l'honorable Ellen Johnson Sirleaf et l'ambassadeur Peter Wilenski. La réunion sera publique. Toutes les personnes assistant à cette manifestation sont priées d'occuper leur siège avant 12 h 15.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 9 MARCH 1990 | No. 1990/47 | VENDREDI 9 MARS 1990

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 9 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE

Twenty-seventh session

10.30 a.m.-1 p.m.	385th meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	386th meeting	Economic and Social Council Chamber

Report to the Committee on the Peaceful Uses of Outer Space [16]

Vendredi 9 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE

Vingt-septième session

10 h 30 à 13 heures	385e séance	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	386e séance	Salle du Conseil économique et social

Rapport au Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [16]

FORTY-FOURTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 90th plenary meeting of the forty-fourth session of the General Assembly will be held on Monday, 12 March 1990, at 3 p.m., in order to consider alternate dates for the eighteenth special session, to be held in April 1990 (A/44/925) (see p.3).

QUARANTE-QUATRIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La 90e séance plénière de la quarante-quatrième session de l'Assemblée générale aura lieu le lundi 12 mars 1990 à 15 heures afin d'examiner des dates de rechange pour la dix-huitième session extraordinaire qui doit se tenir en avril 1990 (A/44/925) (voir p.3).

SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID

3 p.m.–6 p.m.	637th meeting	Trusteesip Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Situation in South Africa and international response
3. Relationship between Israel and South Africa
4. Other matters

COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID

15 heures à 18 heures	637e séance	Salle du Conseil de tutelle

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Situation en Afrique du Sud et réponse internationale
3. Relation entre Irsraël et l'Afrique du Sud
4. Questions diverses

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-first session

10 a.m.–1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.–6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-et-unième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

Organizational session

10 a.m.–1 p.m.	6th meeting	Conference Room 1
3 p.m.–6 p.m.	7th meeting	Conference Room 1

Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development on the basis of General Assembly resolution 44/228 and taking into account other relevant General Assembly resolutions (A/CONF.151/PC/2 and Add.1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.2) [3]

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT

Session d'organisation

10 heures à 13 heures	6e séance	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	7e séance	Salle de conférence 1

Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement sur la base de la résolution 44/228 de l'Assemblée générale et compte tenu des autres résolutions pertinentes de l'Assemblée générale (A/CONF.151/PC/2 et Add.1; A/CONF.151/PC/CRP.1/Rev.2) [3]

COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS POPULATION AWARD

10 a.m.–1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.–6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

COMITE D'ATTRIBUTION DU PRIX DES NATIONS UNIES EN MATIERE DE POPULATION

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence

SECURITY COUNCIL

MILITARY STAFF COMMITTEE

11 a.m.–1 p.m.	1165th meeting (closed)	Conference Room E

CONSEIL DE SECURITE

COMITE D'ETAT-MAJOR

11 heures à 13 heures	1165e séance (privée)	Salle de conférence

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

EXPERT GROUP ON SHORT AND MEDIUM TERM PROJECTIONS OF THE WORLD ECONOMY (PROJECT LINK)

9.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4
2.30 p.m.-4 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

OTHER MEETINGS

GROUP OF 18 OF THE NON-ALIGNED COUNTRIES ON NAMIBIA

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room A

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

ARAB GROUP OF THE WHOLE (at the ambassadorial level)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

* * *

Seminar on international development issues

The opening session of the Annual Seminar on International Development Issues, organized jointly by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the Economic Development Institute of the World Bank (EDI), will take place **today**, 9 March 1990, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

FORTHCOMING MEETINGS

Monday, 12 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

Forty-fourth session

p.m.	90th PLENARY MEETING	General Assembly Hall

Organization of work of the forty-fourth regular session of the General Assembly: note by the Secretary-General (A/44/925) [8].

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

GROUPE D'EXPERTS SUR LES PROJECTIONS A COURT ET MOYEN TERME DE L'ECONOMIE MONDIALE (PROJET LINK)

9 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 4
14 h 30 à 16 heures	séance privée	Salle de conférence 4

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 18 DES PAYS NON ALIGNES SUR LA NAMIBIE

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence A

REUNION PLENIERE DU GROUPE AFRICAIN

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE (au niveau des ambassadeurs)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

* * *

Séminaire sur les problèmes internationaux du développement

La séance d'ouverture du séminaire annuel sur les problèmes internationaux du développement organisé conjointement par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et l'Institut du développement économique de la Banque mondiale (EDI), aura lieu **aujourd'hui** 9 mars 1990 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

REUNIONS A VENIR

Lundi 12 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

Quarante-quatrième session

15 heures	90e SEANCE PLENIERE	Salle de l'Assemblée générale

Organisation des travaux de la quarante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale : note du Secrétaire général (A/44/925) [8].

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The 1990 PLEDGING CONFERENCE ON THE UNITED NATIONS/FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS WORLD FOOD PROGRAMME will convene at Headquarters on Tuesday, 20 March 1990, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

It would be appreciated if delegations which have not already done so could submit the names of their representatives to room S-2963-I (Mr. Acakpo-Satchivi, ext.5737).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The eighth session of the **INTERGOVERNMENTAL WORKING GROUP OF EXPERTS ON INTERNATIONAL STANDARDS OF ACCOUNTING AND REPORTING** of the COMMISSION ON TRANSNATIONAL CORPORATIONS will be held at Headquarters from 13 to 23 March 1990. The provisional agenda for the session is contained in document E/C.10/AC.3/1990/1.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

La CONFERENCE DE 1990 POUR LES ANNONCES DE CONTRIBUTIONS AU PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE se réunira au Siège le mardi 20 mars 1990 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre le nom de leurs représentants au bureau S-2963-I (M. Acakpo-Satchivi, poste tél. 5737).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La huitième session du **GROUPE DE TRAVAIL INTERGOUVERNEMENTAL D'EXPERTS DES NORMES INTERNATIONALES DE COMPTABILITE ET DE PUBLICATION** de la COMMISSSION DES SOCIETES TRANSNATIONALES se tiendra au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 13 au 23 mars 1990. L'ordre du jour provisoire pour la session figure dans le document E/C.10/AC.3/1990/1.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERCU DES SEANCES

Thursday, 8 March 1990

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUB-COMMITTEE
Twenty-seventh session — 384th meeting

Other matters [5]

The Sub-Committee heard statements under item 15 by the Chairman and by the representatives of Bolivia (on behalf of the Group of 77), Austria, the USSR, Egypt, India and Sweden.

Report to the Committee on the Peaceful Uses of Outer Space [16]

Discussions on this item began with statements by the representatives of the USSR, the United States, Austria, Brazil and Hungary, as well as by the observer of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO).

A statement was made by the Chief of the Outer Space Affairs Division.

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE
Eighth session — 5th meeting

Statements were made by the Chairman and by the representatives of the USSR, the United States, Hungary, Canada, Sweden, Brazil, the United Kingdom, the Federal Republic of Germany, France, the Netherlands.

The Working Group on the Use of Nuclear Power Sources in Outer Space concluded its work by adopting its report to the Scientific and Technical Sub-Committee of the Committee on the Peaceful Uses of Outer Space.

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVRIRONMENT AND DEVELOPMENT
Organizational session — 4th meeting

Preparations for the United Nations Conference on Environment and Development on the basis of General Assembly resolution 44/228 and taking into account other relevant General Assembly resolutions [3]

The Committee continued its general discussion of the item and heard statements by the representatives of Finland, Colombia, Switzerland, Romania, China, Malaysia, New Zealand, Mexico and Austria.

Jeudi 8 mars 1990

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Vingt-septième session — 384e séance

Questions diverses

Le Sous-Comité entend des déclarations faites au titre du point 15 par le Président et les représentants de la Bolivie (au nom du Groupe des 77), de l'Autriche, de l'URSS, de l'Egypte, de l'Inde et de la Suède.

Rapport au Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [16]

Le Sous-Comité commence le débat sur cette question en entendant des déclarations des représentants de l'URSS, des Etats-Unis, de l'Autriche, du Brésil et de la Hongrie, ainsi que de l'observateur de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO).

Le chef de la Division de l'espace extra-atmosphérique fait une déclaration.

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ENERGIE NUCLEAIRES DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
Huitième session — 5e séance

Des déclarations sont faites par le Président et les représentants des pays ci-après : URSS, Etats-Unis, Hongrie, Canada, Suède, Brésil, Royaume-Uni, République fédérale d'Allemagne, France et Pays-Bas.

Le Groupe de travail sur l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace extra-atmosphérique termine ses travaux en adoptant son rapport au Sous-Comité scientifique et technique du Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique.

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT
Session d'organisation — 4e séance

Préparatifs de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement sur la base de la résolution 44/228 de l'Assemblée générale et compte tenu des autres résolutions pertinentes de l'Assemblée générale [3]

Le Comité poursuit le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Finlande, Colombie, Suisse, Roumanie, Chine, Malaisie, Nouvelle-Zélande, Mexique et Autriche.

Organization of work

The Chairman made a statement.

5th meeting

The Committee continued its general discussion of agenda item 3 and heard statements by the representatives of Singapore, Egypt, the Libyan Arab Jamahiriya, Argentina, the United States, the USSR, Pakistan, the Byelorussian SSR, Uruguay, Bangladesh, Guyana and Nigeria.

The Committee thus concluded its general discussion of agenda item 3.

Organization of work

The Chairman made a statement.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Forty-sixth session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 5 MARCH 1990

49th meeting

Report of the Sub-Commission on the Prevention of Discrimination and Protection of Minorities [19]

The Commission continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Belgium, Sweden, the Philippines, Portugal, Venezuela and Ethiopia, and by the representative of the International Labour Organisation (ILO). Observers of non-governmental organizations also made statements.

The representative of Yugoslavia made a statement in the exercise of the right of reply. The observer for Indonesia made a statement equivalent to the right of reply.

The Commission thus concluded its consideration of agenda item 19.

Further promotion and encouragement of human rights and fundamental freedoms, including the question of the programme and methods of work of the Commission [11]

(a) **Alternative approaches and ways and means within the United Nations system for improving the effective enjoyment of human rights and fundamental freedoms**

(b) **National institutions for the promotion and protection of human rights**

(c) **Co-ordinating role of the Centre for Human Rights within the United Nations bodies and machinery dealing with the promotion and protection of human rights**

The Under-Secretary-General for Human Rights introduced the item.

Organisation des travaux

Le Présient fait une déclaration.

5e séance

Le Comité poursuit le débat général sur le point 3 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Singapour, Egypte, Jamahiriya arabe libyenne, Argentine, Etats-Unis, URSS, Pakistan, RSS de Biélorussie, Uruguay, Bangladesh, Guyana et Nigéria.

Le Comité termine ainsi le débat général sur le point 3 de l'ordre du jour.

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Quarante-sixième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 5 MARS 1990

49e séance

Rapport de la Sous-Commission de la lutte contre les mesures discriminatoires et de la protection des minorités [19]

La Commission poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Belgique, de la Suède, des Philippines, du Portugal, du Venezuela et de l'Ethiopie, et du représentant de l'Organisation internationale du Travail (OIT). Les observateurs d'organisations non gouvernementales font aussi des déclarations.

Le représentant de la Yougoslavie exerce le droit de réponse. L'observateur de l'Indonésie fait une déclaration ayant le caractère de réponse.

La Commission termine ainsi l'examen du point 19 de l'ordre du jour.

Action visant à encourager et développer davantage le respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales et, notamment, question du programme et des méthodes de travail de la Commission [11]

a) **Autres méthodes et moyens qui s'offrent dans le cadre des organismes des Nations Unies pour mieux assurer la jouissance effective des droits de l'homme et des libertés fondamentales**

b) **Institutions nationales pour la promotion et la protection des droits de l'homme**

c) **Rôle de coordination du Centre pour les droits de l'homme au sein des organes des Nations Unies et de leurs mécanismes s'occupant de la promotion et de la protection des droits de l'homme**

Le Secrétaire général adjoint aux droits de l'homme présente la question.

50th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 11 and heard statements by the representatives of the United States, Nigeria, Senegal, China, Mexico, the United Kingdom, Italy, Belgium, Finland, the Federal Republic of Germany and Portugal, and by the observers for Ireland (on behalf of the European Community), Togo, Czechoslovakia, Tunisia, Egypt and Australia. The representative of UNESCO also made a statement. Observers of several non-governmental organizations made statements.

A statement in the exercise of the right of reply was made by the representative of Cuba.

50e séance

La Commission poursuit l'examen du point 11 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Etats-Unis, Nigéria, Sénégal, Chine, Mexique, Royaume-Uni, Italie, Belgique, Finlande, République fédérale d'Allemagne et Portugal, et des observateurs de l'Irlande (au nom de la Communauté européenne), du Togo, de la Tchécoslovaquie, de la Tunisie, de l'Egypte et de l'Australie. Le représentant de l'UNESCO fait aussi une déclaration. Les observateurs de plusieurs organisations non gouvernementales prennent la parole.

Le représentant de Cuba exerce le droit de réponse.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Protocol amending the Convention on the Limitation Period in the International Sale of Goods, concluded at Vienna on 11 April 1980

Accession: Czechoslovakia (5 March 1990)*

Convention on the Limitation Period in the International Sale of Goods, concluded at New York on 14 June 1974, as amended by the Protocol of 11 April 1980

Participation: Czechoslovakia (5 March 1990)*

United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, concluded at Vienna on 11 April 1980

Ratification: Czechoslovakia (5 March 1990)*

Convention on the Rights of the Child, adopted by the General Assembly of the United Nations on 20 November 1989

Signature: Bolivia and Zimbabwe (8 March 1990)

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Protocole modifiant la Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, conclu à Vienne le 11 avril 1980

Adhésion : Tchécoslovaquie (5 mars 1990*)

Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises conclue à New York le 14 juin 1974, telle que modifiée par le Protocole du 11 avril 1980

Participation : Tchécoslovaquie (5 mars 1990*)

Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, conclue à Vienne le 11 avril 1980

Ratification : Tchécoslovaquie (5 mars 1990*)

Convention relative aux droits de l'enfant, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 20 novembre 1989

Signature : Bolivie et Zimbabwe (8 mars 1990)

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York